

Natation

Infos



F.F.N. Journal - N° 1213
(nouvelle série n°145)

Février
2002

Site Internet fédéral
www.ffnatation.org

Coupe du Monde 2001-2002

Bilan des Français : troisième meilleure participation

De toute la saga de la Coupe du Monde FINA, dont c'était cette année la quatorzième édition, on n'avait jamais assisté à une telle avalanche de performances : 22 records du monde, 18 records de la Coupe du Monde ! Concernant le comportement des Français à l'édition 2001-2002, il s'agit, en valeur absolue, de la troisième meilleure participation avec un total de 31 médailles sur les 9 étapes et 8 records de France.

DÉBUTÉ à Rio de Janeiro le 16 novembre 2001, le quatorzième millésime de la Coupe du Monde FINA a connu son épilogue à Berlin, le 28 janvier 2002. Entre ces deux dates, les meilleurs nageurs de la planète en bassin de 25 mètres ont pu exprimer tout leur talent au cours des neuf étapes qui ont jalonné cette compétition qui anime depuis 1989 le cœur de la saison hivernale.

Du point de vue de la fréquentation, la plus forte participation est revenue à la sixième étape, celle de Paris, avec un total de 325 nageuses et nageurs engagés représentant 44 nations. A l'extrémité de cette échelle de popularité, la troisième étape, celle de New York, n'a rassemblé que 167 nageurs issus de 29 nations.

En examinant un peu plus finement ces chiffres, la cote d'amour de l'étape française ne s'est pas faite grâce à une fréquentation quelque peu forcée des nageurs du pays organisateur. A cet égard, le treizième abordage de la Coupe du Monde à la piscine Georges-Vallerey a enregistré un pourcentage de 24 % de nageurs locaux, contre une moyenne de 60 % pour l'ensemble des étapes. Cette statistique est grimée à 80 % et plus pour les étapes de Shanghai (Chine) et Edmonton (Canada). La volonté de la DTN, dirigée par Claude Fauquet, de n'engager que des nageurs du niveau requis pour ce type de compétition est une évidence qui a porté ses fruits.

31 médailles en 9 étapes

Sur le plan strictement compétitif, la participation française à l'ensemble de la Coupe du Monde s'est soldée par un total de 31 médailles : 7 en or, 12 en argent et 12 en bronze. Ce score pour les tricolores positionne la cuvée 2001-2002 comme la troisième de toute l'histoire de la participation française à cette Coupe du Monde depuis 1989, juste derrière les années 1993, avec un record de 46 médailles (12 or, 14 argent et 20 bronze) et 2001 où l'on avait comptabilisé 34 médailles (10 or, 12 argent et autant en bronze). Il n'y a donc pas à rougir de la prestation des nageuses et nageurs français à ce circuit mondial qui attire de plus en plus l'élite internationale pour se tester en petit bassin et faire une provision de dollars pour les meilleurs d'entre eux : 824.000 dollars ont été distribués au cours des étapes.

La moisson française de médailles est à mettre au crédit de 16 nageurs, 6 filles et 10 garçons. Tout en haut de la hiérarchie, 5 d'entre eux sont montés sur la plus haute marche du podium : Solenne Figuès, Franck Esposito, Xavier Marchand, Romain Barnier et Simon Dufour. Parmi les 7 nageurs français qui ont obtenu une ou plusieurs médailles d'argent, on notera la présence précoce de la dossiste provençale Esther Baron, de la graine de championne en perspective pour pousser dans leurs retranchements ses aînées comme Laure Manaudou ou bien encore Roxana Maracineanu. L'avenir du dos féminin français ne semble pas trop avoir de souci à se faire.

Treizième au tableau des médailles

Le podium des podiums sur l'ensemble des 9 étapes a consacré la Slovaque Martina Moravcova et l'Américain Ed Moses, grâce respectivement à leurs performances sur le 100 m papillon et le 200 m brasse, 2 chronos nagés à Berlin et qui leur ont valu à chacun un nouveau record du monde de la spécialité. Dans le sillage de ces 2 stars du petit bassin, les Ukrainiens Yana Klochkova et Oleg Lisogor pointent au deuxième rang. Le 400 m 4 nages d'anthologie de Yana Klochkova à Paris et le 50 m brasse historique d'Oleg Lisogor à Berlin, nouveaux records du monde à la clef, justifient ce classement. Enfin, la Suédoise Emma Igelstroem et le Russe Roman Sloudinov occupent la troisième place. Seul Français à avoir pris part à au moins une étape sur chacune des 3 zones retenues pour cette Coupe du Monde – une clause obligatoire pour pouvoir prétendre à figurer sur ce classement – le Toulousain Xavier Marchand a hérité de la onzième place en messieurs.

Selon le tableau des médailles établi à l'issue des 9 étapes, 34 pays émergent sur le palmarès des nations qui ont accédé au podium, il s'agit cer-

tainement aussi d'un autre record. Chef de file de cette armada, les Etats-Unis remportent la palme avec un total impressionnant de 138 médailles (58 en or, 42 en argent, 38 en bronze). A la deuxième place, relative surprise de la présence de la Chine, qui devance l'Australie.

Premier pays européen, la Slovaquie émerge à la cinquième place entre le Canada et l'Ukraine. Devancée par le Brésil, mais devant l'Italie, la France pointe en treizième position. Décidément, ce chiffre treize poursuit de ses assiduités les Français. Ne s'agissait-il pas du treizième passage de la Coupe du Monde à Georges-Vallerey !

M. P.



Au hit-parade de la fréquentation de la Coupe du Monde 2001-2002, l'étape parisienne à la piscine Georges-Vallerey a remporté la palme de l'ensemble des neuf étapes avec un total de 325 nageurs pour 44 nations !

SOMMAIRE

Natation course

- Le bilan des Français à la Coupe du Monde p 2
- Bilan des finales régionales interclubs p 6
- Infos de dernière minute p 9
- La sélection aux championnats du monde (25 m) à Moscou p 9
- Les critères de sélection pour la Coupe Latine p 9
- Coupe du Futur 2001 p 10

Toutes disciplines

- Le colloque des cadres techniques à Montry p 11
- Ordre du jour de l'AG de la FFN p 12
- Les compétitions des fédérations affinitaires p 12

Plongeon

- Championnats de France des jeunes de plongeon p 13

Natation synchronisée

- V^e colloque national de natation synchronisée p 14
- Petites annonces et calendrier p 15

Toutes disciplines

- Les critères d'accès aux collectifs p 16

Hommage à Lucien Moniez p 20

L'agenda du président p 20

LES FRANÇAIS FINALISTES AUX ÉTAPES DU CIRCUIT DE LA COUPE DU MONDE 2001-2002

01 - RIO DE JANEIRO (Brésil)

Messieurs

• 400 m 4 nages	
3. Batiste Levaillant (80) Nogent Natation 94	4:21.35
6. Maxime Sieur (82) CN Antibes	4:27.32

Dames

• 50 m brasse	
6. Anne-Sophie Le Paranthoën (77) CS Clichy 92	33.16
• 100 m brasse	
2. Anne-Sophie Le Paranthoën (77) CS Clichy 92	1:09.74
• 200 m brasse	
4. Anne-Sophie Le Paranthoën (77) CS Clichy 92	2:32.97
• 200 m 4 nages	
5. Anne-Sophie Le Paranthoën (77) CS Clichy 92	2:18.23

02 - EDMONTON (Canada)

Messieurs

• 100 m 4 nages	
4. Sébastien Sudre (82) SO Millau	57.37
• 200 m 4 nages	
6. Aurélien Coq (79) Lyon Natation	2:03.17
7. Sébastien Sudre (82) SO Millau	2:03.73
• 400 m 4 nages	
5. Aurélien Coq (79) Lyon Natation	4:22.14

03 - EAST MEADOW (New York - États-Unis)

Messieurs

• 100 m nage libre messieurs	
6. Romain Barnier (76) CN Antibes	49.01
• 200 m nage libre messieurs	
1. Romain Barnier (76) CN Antibes	1:46.13
• 400 m nage libre messieurs	
3. Lionel Moreau (74) CS Clichy 92	3:52.05
4. Aurélien Coq (79) Lyon Natation	3:55.63
• 200 dos messieurs	
3. Romain Barnier (76) CN Antibes	1:57.07
• 100 m brasse messieurs	
5. Tony de Pellegrini (82) Aviron Bayonne	1:01.75
• 200 m brasse messieurs	
3. Tony de Pellegrini (82) Aviron Bayonne	2:13.27
• 200 m papillon messieurs	
1. Franck Esposito (71) CN Antibes	1:54.02
• 100 m 4 nages messieurs	
4. Xavier Marchand (73) D Toulouse OEC	55.91
• 200 m 4 nages messieurs	
1. Xavier Marchand (73) D Toulouse OEC	1:59.60
3. Lionel Moreau (74) CS Clichy 92	2:00.57
6. Aurélien Coq (79) Lyon Natation	2:03.46
• 400 m 4 nages messieurs	
5. Nicolas Ray (77) CN Antibes	4:23.46

Dames

• 100 m brasse dames	
5. Karine Brémond (75) Istres SN	1:10.20
6. Anne-Sophie Le Paranthoën (77) CS Clichy 92	1:10.35
• 200 m brasse dames	
4. Karine Brémond (75) Istres SN	2:28.40
• 200 m 4 nages dames	
2. Sophie de Ronchi (85) EP Manosque	2:14.65
6. Anne-Sophie Le Paranthoën (77) CS Clichy 92	2:19.41
• 400 m 4 nages dames	
2. Sophie de Ronchi (85) EP Manosque	4:48.69

04 - SHANGHAI (Chine)

Messieurs

• 100 m nage libre	
8. Guillem Riand (79) SFO Courbevoie	50.77
• 200 m nage libre	
2. Guillem Riand (79) SFO Courbevoie	1:48.52
• 400 m nage libre	
7. Guillem Riand (79) SFO Courbevoie	4:02.79
• 200 m 4 nages	
2. Xavier Marchand (73) D Toulouse OEC	2:00.39
• 400 m 4 nages	
8. Olivier Saminadin (77) CN Calédoniens	4:27.79

05 - MELBOURNE (Australie)

Messieurs

• 200 m nage libre	
8. Guillem Riand (79) CN Calédoniens	1:49.20

• 100 m 4 nages	
5. Xavier Marchand (73) D Toulouse OEC	55.85
• 200 m 4 nages	
7. Xavier Marchand (73) D Toulouse OEC	2:02.49

Dames

• 50 m dos	
2. Diane Bui Duyet (79) CN Melun Dammarie	28.39
• 50 m papillon	
4. Diane Bui Duyet (79) CN Melun Dammarie	27.13
• 100 m papillon	
3. Diane Bui Duyet (79) CN Melun Dammarie	59.35

06 - IMPERIA (Italie)

Messieurs

• 400 m 4 nages	
8. Pierre Henri (83) CN Brest	4:25.80

Dames

• 100 m nage libre	
8. Katarin Queleynec (80) CN Brest	56.97
• 200 m nage libre	
4. Katarin Queleynec (80) CN Brest	2:00.80
• 400 m nage libre	
6. Katarin Queleynec (80) CN Brest	4:17.47
• 200 m brasse	
5. Anne Amardeilh (82) CN Brest	2:29.10
• 400 m 4 nages	
7. Julie Cartier (86) Canet Natation 66	5:02.95

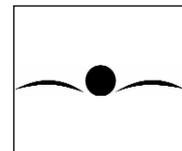
07 - PARIS (France)

Messieurs

• 50 m nage libre	
4. Julien Sicot (78) CS Clichy 92	22.03
• 100 m nage libre	
8. Frédéric Dutilleux (76) D Toulouse OEC	50.63
• 200 m nage libre	
8. Hugo Viart (79) ES Massy	1:49.55
• 400 m nage libre	
5. Sylvain Cros (80) CS Clichy 92	3:47.54
• 1500 m nage libre	
2. Nicolas Rostoucher (81) Mulhouse ON	14:58.93
5. Sylvain Cros (80) CS Clichy 92	15:15.24
7. David Abrard (76) CN Melun Dammarie	15:20.51
8. Yannick Rieg (80) CN Antibes	15:23.18
• 200 m dos	
3. Simon Dufour (79) Montpellier UC	1:55.27
• 50 m brasse	
3. Hugues Duboscq (81) CN Le Havre	RF 27.50
• 100 m brasse	
4. Hugues Duboscq (81) CN Le Havre	59.78
7. Tony de Pellegrini (82) Aviron Bayonne	1:01.26
8. Yohan Bernard (74) CN Cannes	1:01.65
• 200 m brasse	
5. Yohan Bernard (74) CN Cannes	2:12.93
7. Tony de Pellegrini (82) Aviron Bayonne	2:13.13
8. Hugues Duboscq (81) CN Le Havre	2:13.39
• 50 m papillon	
4. Frédéric Bousquet (81) CN Antibes	24.16
• 100 m papillon	
6. Christophe Lebon (82) CN Antibes	54.16
7. Sébastien Lequeux (77) Lyon N	54.56
• 200 m papillon	
2. Joanes Hedel (80) Dunkerque N	1:57.07
• 100 m 4 nages	
3. Xavier Marchand (73) D Toulouse OEC	55.59
5. Antoine Galavtine (85) RC France	55.64
• 200 m 4 nages	
1. Xavier Marchand (73) D Toulouse OEC	RF 1:57.92
6. Joanes Hedel (80) Dunkerque N	2:01.93
• 400 m 4 nages	
2. Nicolas Rostoucher (81) Mulhouse ON	4:13.33
7. Pierre Henri (83) CN Brest	4:18.98
8. Batiste Levaillant (80) Nogent Natation 94	4:20.67

Dames

• 50 m nage libre	
5. Malia Metella (82) USLM Pacoussines	25.78
• 200 m nage libre	
6. Katarin Queleynec (80) CN Brest	1:59.96
• 400 m nage libre	
7. Alicia Bozon (84) EN Tours	4:15.38
• 800 m nage libre	
5. Marion Perrotin (83) Mulhouse ON	8:38.78
8. Laura Blomme (82) CN Melun Dammarie	8:42.17



• 50 m dos	
3. Laure Manaudou (86) CN Melun Dammarie	28.35
• 100 m dos	
2. Laure Manaudou (86) CN Melun Dammarie	1:00.39
6. Roxana Maracineanu (75) Mulhouse ON	1:01.52
• 200 m dos	
3. Esther Baron (87) EP Manosque	2:10.99
• 50 m brasse	
8. Delphine Leprest (78) CN Melun Dammarie	33.01
• 100 m brasse	
5. Anne-Sophie Le Paranthoën (77) CS Clichy 92	1:08.94
• 200 m brasse	
4. Karine Brémond (75) Istres SN	2:27.02
5. Anne Amardeilh (82) CN Brest	2:27.37
• 50 m papillon	
3. Diane Bui-Duyet (79) CN Melun Dammarie	27.13
• 100 m papillon	
4. Diane Bui-Duyet (79) CN Melun Dammarie	59.57
• 100 m 4 nages	
7. Sophie de Ronchi (85) EP Manosque	1:03.65
• 200 m 4 nages	
7. Sophie de Ronchi (85) EP Manosque	2:16.68
• 400 m 4 nages	
5. Céline Cartiaux (79) Amiens N	4:46.81
6. Marjorie Distel (77) CN Melun Dammarie	4:47.87
7. Sophie de Ronchi (85) EP Manosque	4:48.83

08 - STOCKHOLM (Suède)

Messieurs

• 100 m dos	
3. Simon Dufour (79) Montpellier UC	53.93
• 200 m dos	
1. Simon Dufour (79) Montpellier UC	1:54.41
• 100 m 4 nages	
6. Antoine Galavtine (85) RC France	56.08

Dames

• 200 m nage libre	
1. Solenne Figuès (79) D Toulouse OEC	1:56.38
• 50 m nage libre	
8. Solenne Figuès (79) D Toulouse OEC	25.63
• 100 m nage libre	
4. Solenne Figuès (79) D Toulouse OEC	54.92
• 400 m nage libre	
4. Sophie de Ronchi (85) EP Manosque	4:45.19
• 200 m dos	
2. Esther Baron (87) EP Manosque	2:10.19
• 100 m 4 nages	
8. Solenne Figuès (79) D Toulouse OEC	1:02.86
8. Sophie de Ronchi (85) EP Manosque	1:03.44
• 200 m 4 nages	
5. Sophie de Ronchi (85) EP Manosque	2:14.36

09 - BERLIN (Allemagne)

Messieurs

• 400 m nage libre	
5. Simon Dufour (79) Montpellier UC	3:47.43
• 100 m dos	
8. Simon Dufour (79) Montpellier UC	53.69
• 50 m brasse	
Hugues Duboscq (81) CN Le Havre	Disqualifié
• 100 m brasse	
4. Hugues Duboscq (81) CN Le Havre	59.24
• 200 m brasse	
5. Hugues Duboscq (81) CN Le Havre	2:11.53

Dames

• 50 m nage libre	
8. Solenne Figuès (79) D Toulouse OEC	25.70
• 100 m nage libre	
7. Solenne Figuès (79) D Toulouse OEC	55.07
• 200 m nage libre	
2. Solenne Figuès (79) D Toulouse OEC	1:56.18

Tous les vainqueurs de la Coupe du Monde 2001-2002

Pour mémoire : les étapes de la coupe du monde 2001-2002

- | | |
|------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|
| 1. Rio de Janeiro (Brésil), du 16 au 18 novembre 2001 | 5. Melbourne (Australie), du 7 au 9 décembre 2001 |
| 2. Edmonton (Canada), les 23 et 24 novembre 2001 | 6. Imperia (Italie), les 14 et 15 janvier 2002 |
| 3. East Meadow, New York (États-Unis) les 27 et 28 novembre 2001 | 7. Paris (France), les 18 et 19 janvier 2002 |
| 4. Shanghai (Chine), les 2 et 3 décembre 2001 | 8. Stockholm (Suède), les 22 et 23 janvier 2002 |
| | 9. Berlin (Allemagne), les 26 et 27 janvier 2002 |

- **RM** : record du monde
- **RE** : record d'Europe
- **RF** : record de France
- **En gras le meilleur performer des étapes**

Dames

50 m nage libre

1. Johanna Sjöberg (78) SWE	24.85
2. Alison Sheppard (72) GBR	24.53
3. Martina Moravcova (76) SVK	25.14
4. Xiaowei Zhou (84) CHN	24.92
5. Sarah Ryan (77) AUS	25.27
6. Ekaterina Kibalo (72) RUS	25.23
7. Martina Moravcova (76) SLO	24.95
8. Therese Alshammar (77) SWE	24.76
9. Yanwei Xu (84) CHN	24.91

100 m nage libre

1. Johanna Sjöberg (78) SWE	54.26
2. Martina Moravcova (76) SVK	53.82
3. Martina Moravcova (76) SVK	54.04
4. Martina Moravcova (76) SVK	53.93
5. Lindsay Benko (76) USA	54.50
6. Claudia Poll (72) CRC	55.01
7. Martina Moravcova (76) SVK	53.90
8. Martina Moravcova (76) SVK	53.40
9. Martina Moravcova (76) SVK	53.67

200 m nage libre

1. Lindsay Benko (76) USA	1:57.54
2. Martina Moravcova (76) SVK	1:55.92
3. Martina Moravcova (76) SVK	1:55.41
4. Yu Yang (85) CHN	1:56.42
5. Elka Graham (81) AUS	1:56.12
6. Yu Yang (85) CHN	1:56.05
7. Melanie Marshall (82) GBR	1:55.81
8. Solenne Figueas (79) FRA	1:56.38
9. Lindsay Benko (76) USA	1:55.16

400 m nage libre

1. Lindsay Benko (76) USA	4:07.84
2. Hua Chen (82) CHN	4:07.45
3. Claudia Poll (72) CRC	4:07.37
4. Hua Chen (82) CHN	4:02.80
5. Lindsay Benko (76) USA	4:03.38
6. Claudia Poll (72) CRC	4:08.60
7. Claudia Poll (72) CRO	4:05.98
8. Yana Klochkova (82) UKR	4:07.29
9. Lindsay Benko (76) USA	4:00.30

800 m nage libre

1. Nayara Ribeiro (84) BRA	8:35.02
2. Hua Chen (82) CHN	8:46.43
3. Hua Chen (82) CHN	8:18.50
4. Hua Chen (82) CHN	RM 8:15.15

5. Amanda Pascoe (85) AUS	8:21.27
6. Alexandra Malanina (85) RUS	8:30.28
7. Amanda Pascoe (84) AUS	8:19.54
8. Amanda Pascoe (84) AUS	8:23.99
9. Amanda Pascoe (84) AUS	8:17.64

50 m dos

1. Diana MacManus (86) USA	28.34
2. Jennifer Carroll (81) CAN	27.92
3. Natalie Coughlin (82) USA	27.29
4. Hui Li (85) CHN	RM 26.83
5. Janine Pietsch (82) GER	28.00
6. Shu Zhan (85) CHN	28.30
7. Jennifer Carroll (81) CAN	27.41
8. Jennifer Carroll (81) CAN	27.31
9. Jennifer Carroll (81) CAN	27.26

100 m dos

1. Diana MacManus (86) USA	1:00.76
2. Janine Pietsch (82) GER	1:00.41
3. Natalie Coughlin (82) USA	RM 57.08
4. Hui Li (85) CHN	58.96
5. Charlene Wittstock (78) RSA	1:00.16
6. Shu Zhan (85) CHN	1:04.49
7. Sofie Goffin (79) BEL	59.74
8. Haley Cope (79) USA	59.66
9. Haley Cope (79) USA	59.19

200 m dos

1. Lindsay Benko (76) USA 2:08.42
2. Jennifer Fratesi (84) CAN 2:07.73
3. **Natalie Coughlin (82) USA .RM 2:03.62**
4. Weimiao Ma (88) CHN 2:10.80
5. Clementine Stoney (82) AUS 2:06.80
6. Stanislava Komarova (86) RUS 2:09.27
7. Stanislava Komarova (86) RUS 2:09.69
8. Charlene Wittstock (78) RSA 2:09.74
9. Lindsay Benko (76) USA 2:06.86

50 m brasse

1. Emma Igelstroem (80) SWE 31.34
2. Xuejuan Luo (84) CHN 30.71
3. Xuejuan Luo (84) CHN 30.68
4. Xuejuan Luo (84) CHN RM 30.56
4. Wei Li (79) CHN RM 30.56
5. Zoe Baker (76) GBR RM 30.61
6. Zoe Baker (76) GBR RM 30.51
7. Xuejuan Luo (84) CHN RM 30.47
8. Emma Igelstroem (80) SWE RM 30.43
9. **Zoe Baker (76) GBR RM 30.31**

100 m brasse

1. Rhiannon Leier (76) CAN 1:09.09
2. Xuejuan Luo (84) CHN 1:06.37
3. Xuejuan Luo (84) CHN 1:05.78
4. Xuejuan Luo (84) CHN 1:06.22
5. Amanda Beard (81) USA 1:07.27
6. Xuejuan Luo (84) CHN 1:06.49
7. Xuejuan Luo (84) CHN 1:06.39
8. Emma Igelstroem (80) SWE 1:06.21
9. **Emma Igelstroem (80) SWE .RE 1:06.14**

200 m brasse

1. Emma Igelstrom (80) SWE 2:27.42
2. Sarah Poewe (83) RSA 2:26.50
3. Anne Poleska (80) GER RE 2:22.90
4. Hui Qi (85) CHN 2:23.96
5. Amanda Beard (81) USA 2:23.47
6. Olga Bakaldina (85) RUS 2:25.79
7. Amanda Beard (81) EU 2:22.89
8. **Hui Qi (85) CHN 2:20.87**
9. Hui Qi (85) CHN 2:21.31

50 m papillon

1. Johanna Sjoberg (78) SWE 26.68
2. Martina Moravcova (76) SVK 26.62
3. Natalie Coughlin (82) USA 25.83
4. Johanna Sjoberg (78) SWE 26.78
5. Rachel Komisarz (77) USA 26.77
6. Nadine Rolland (75) CAN 27.40
7. Martina Moravcova (76) SVK 26.55
8. **Anna-Karin Kammerling (80) SWE 25.50**
9. Anna-Karin Kammerling (80) SWE 26.06

100 m papillon

1. Johanna Sjoberg (78) SWE 58.29
2. Martina Moravcova (76) SVK 58.41
3. Martina Moravcova (76) SVK 57.43
4. Martina Moravcova (76) SVK 57.74
5. Rachel Komisarz (77) USA 57.45
6. Mette Jacobsen (73) DEN 1:00.43
7. Martina Moravcova (76) SVK RE 57.09
8. Martina Moravcova (76) SVK 56.86
9. **Martina Moravcova (76) SVK .RM 56.55**

200 m papillon

1. Amanda Loots (78) RSA 2:11.88
2. Jennifer Button (77) CAN 2:11.28
3. Mary Descenza (85) USA 2:08.24
4. Yu Yang (85) CHN 2:07.54
5. Yana Klochkova (82) UKR 2:09.30
6. **Yu Yang CHN (85) 2:07.41**
7. Mette Jacobsen (73) DEN 2:07.78
8. Mette Jacobsen (73) DEN 2:07.59
9. Mette Jacobsen (73) DEN 2:07.92

100 m 4 nages

1. Yana Klochkova (82) UKR 1:02.55
2. Martina Moravcova (76) SVK 1:00.97
3. Martina Moravcova (76) SVK 1:01.28
4. Martina Moravcova (76) SVK 1:00.97
5. Brooke Hanson (78) AUS 1:02.17
6. Vered Borochofski (84) ISR 1:02.25
7. Martina Moravcova (76) SVK 1:00.88
8. Martina Moravcova (76) SVK 1:00.70
9. **Martina Moravcova (76) SVK 1:00.48**

200 m 4 nages

1. Yana Klochkova (82) UKR 2:13.52
2. Elizabeth Warden (78) CAN 2:14.04
3. Amanda Beard (81) USA 2:12.14
4. Hui Qi (85) CHN 2:11.52
5. Amanda Beard (81) USA 2:10.67
6. Beatrice Caslaru (75) ROM 2:12.55
7. **Yana Klochkova (82) UKR 2:09.10**
8. Yana Klochkova (82) UKR 2:09.16
9. Yana Klochkova (82) UKR 2:09.24

400 m 4 nages

1. Yana Klochkova (82) UKR 4:39.86
2. Beatrice Caslaru (75) ROM 4:43.72
3. Yvette Rodier (81) AUS 4:45.74
4. Hui Qi (85) CHN 4:39.97
5. Jennifer Reilly (83) AUS 4:36.38
6. Beatrice Caslaru (75) ROM 4:40.30
7. **Yana Klochkova (82) UKR .RM 4:27.83**
8. Sara Nordenstam (83) SWE 4:38.99
9. Yana Klochkova (82) UKR 4:31.86

Messieurs

50 m nage libre

1. Jose Meolans (78) ARG 21.91
2. Jose Meolans (78) ARG 21.85
3. Jason Lezak (75) USA 21.86
4. Denis Pimankov (75) RUS 22.35
5. Jason Lezak (75) USA 21.75
6. Bartosz Kizierowski (77) POL 21.86
7. Jason Lezak (75) USA 21.64
8. Jason Lezak (75) USA 21.57
9. **Mark Foster (70) GBR 21.51**

100 m nage libre

1. Jose Meolans (78) ARG 48.05
2. Jose Meolans (78) ARG 47.74
3. Jason Lezak (75) USA 47.67
4. Denis Pimankov (75) RUS 48.29
5. Jason Lezak (75) USA 47.79
6. Gustavo Borges (72) BRA 47.73
7. Jason Lezak (75) USA 47.44
8. **Jason Lezak (75) USA 47.25**
9. Jason Lezak (75) USA 47.30

200 m nage libre

1. Rick Say (79) CAN 1:45.84
2. Rick Say (79) CAN 1:45.59
3. Romain Barnier (76) FRA 1:46.13
4. Yu Liu (82) CHN 1:46.94
5. Michael Klim (77) AUS 1:44.24
6. Gustavo Borges (72) BRA 1:45.04
7. Pieter Van den Hoogenband (78) NED 1:44.49
8. Pieter Van den Hoogenband (78) NED 1:43.85
9. **Pieter Van den Hoogenband (78) NED 1:43.81**

400 m nage libre

1. Rick Say (79) CAN 3:45.55
2. Rick Say (79) CAN 3:42.42
3. Josh Davis (72) USA 3:46.05
4. Zhixiang Ji (85) CHN 3:51.17
5. Chad Carvin (74) USA 3:44.18
6. Massimilio Rosolino (78) ITA 3:42.50
7. Rick Say (79) CAN 3:42.19

8. **Rick Say (79) CAN 3:41.99**
9. Massimilio Rosolino (78) ITA 3:43.38

1.500 m nage libre

1. Rick Say (79) CAN 15:11.54
2. Rick Say (79) CAN 15:05.72
3. **Chris Thompson (78) USA 14:50.92**
4. Chen Yu (83) CHN 15:05.06
5. Daniel Kowalski (75) AUS 15:03.33
6. Christian Minotti (80) ITA 14:56.16
7. Dragos Coman (80) ROM 14:56.80
8. Kyu Chul Han (81) KOR 14:55.90
9. Kyu Chul Han (81) KOR 14:54.38

50 m dos

1. Michael Gilliam (79) USA 24.64
2. Michael Gilliam (79) USA 24.94
3. Neil Walker (76) USA 24.42
4. Xuewei Cao (84) CHN 25.00
5. Matt Welsh (76) AUS 24.34
6. Ante Maskovic (79) CRO 24.54
7. Ante Maskovic (79) CRO 24.69
8. Michael Gilliam (79) USA 24.50
9. **Stev Theloke (78) GER 24.05**

100 m dos

1. Sebastian Halgasch (80) GER 53.94
2. Michael Gilliam (79) USA 53.61
3. Neil Walker (76) USA 52.71
4. Gordan Kozulj (76) CRO 54.25
5. Toni Helbig (82) GER 53.26
6. Min Sung (82) KOR 53.90
7. Min Sung (82) KOR 53.15
8. Michael Gilliam (79) USA 52.69
9. **Thomas Rupprath (77) GER 51.35**

200 m dos

1. Rogerio Romero (69) BRA 1:56.16
2. Rogerio Romero (69) BRA 1:56.33
3. Neil Walker (76) USA 1:56.38
4. Peng Wu (87) CHN 1:56.82
5. Matt Welsh (76) AUS 1:54.23
6. Evgueni Alechine (79) RUS 1:54.79
7. Sung Min (82) KOR 1:54.65
8. Simon Dufour (79) FRA 1:54.41
9. **Simon Dufour (79) FRA RF 1:54.14**

50 m brasse

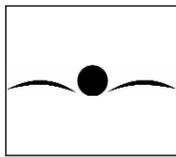
1. Oleg Lisogor (79) UKR 27.22
2. Morgan Knabe (81) CAN 27.81
3. Ed Moses (80) USA 27.53
4. Roman Sloudnov (80) RUS 26.90
5. Jim Piper (81) AUS 27.92
6. Oleg Lisogor (79) UKR 27.92
7. Ed Moses (80) USA 26.74
8. Ed Moses (80) USA RM 26.28
9. **Oleg Lisogor (79) UKR RM 26.20**

100 m brasse

1. Roman Sloudnov (80) RUS 58.76
2. Morgan Knabe (81) CAN 59.94
3. Ed Moses (80) USA 1:00.14
4. Roman Sloudnov (80) RUS 58.57
5. Ed Moses (80) USA 59.29
6. Oleg Lisogor (79) UKR 59.70
7. Roman Sloudnov (80) RUS RE 58.08
8. **Ed Moses (80) USA RM 57.47**
9. Ed Moses (80) USA 57.67

200 m brasse

1. Morgan Knabe (81) CAN 2:09.50
2. Morgan Knabe (81) CAN 2:08.71
3. Jim Piper (81) AUS 2:09.58
4. Roman Sloudnov (80) RUS 2:09.75
5. Ed Moses (80) USA 2:07.59
6. Dimitri Komornikov (81) RUS 2:08.34
7. Ed Moses (80) USA RM 2:04.37
8. Ed Moses (80) USA RM 2:03.28
9. **Ed Moses (80) USA RM 2:03.17**



50 m papillon

1. Raphael De Thuin (76) BRA	23.84
2. Geoff Huegill (79) AUS	23.05
3. Geoff Huegill (79) AUS	23.16
4. Qiang Zhang (74) CHN	24.10
5. Geoff Huegill (79) AUS	22.84
6. Igor Martchenko (75) RUS	23.82
7. Geoff Huegill (79) AUS	23.03
8. Geoff Huegill (79) AUS	RM 22.84
9. Geoff Huegill (79) AUS	22.80

200 m papillon

1. Kaio de Almeida (84) BRA	1:57.43
2. Takashi Yamamoto (78) JPN	1:55.75
3. Franck Esposito (71) FRA	1:54.02
4. Hongwei Wang (82) CHN	1:56.69
5. Justin Norris (80) AUS	1:54.43
6. Anatoli Poliakov (80) RUS	1:54.62
7. Anatoli Poliakov (80) RUS	1:55.20
8. Theo Verster (75) RSA	1:57.13
9. James Hickman (76) GBR	1:53.20

200 m 4 nages

1. Jirka Letzin (71) GER	1:59.03
2. Brian Johns (82) CAN	1:59.36
3. Xavier Marchand (73) FRA	1:59.60
4. Jirka Letzin (71) GER	1:59.18
5. Justin Norris (80) AUS	1:58.16
6. Massimilio Rosolino (78) ITA	1:57.99
7. Xavier Marchand (73) FRA	1:57.92
8. Theo Verster (75) RSA	1:57.65
9. Theo Verster (75) RSA	1:57.49

100 m papillon

1. Theo Verster (75) RSA	53.54
2. Geoff Huegill (79) AUS	51.04
3. Geoff Huegill (79) AUS	51.64
4. Hongwei Wang (82) CHN	53.68
5. Geoff Huegill (79) AUS	50.71
6. Igor Martchenko (75) RUS	51.90
7. Geoff Huegill (79) AUS	51.55
8. Geoff Huegill (79) AUS	50.79
9. Thomas Rupprath (77) GER	RM 50.10

100 m 4 nages

1. Jirka Letzin (71) GER	55.38
2. Ron Karnaugh (66) USA	56.07
3. Neil Walker (76) USA	54.22
4. Oleg Lisogor (79) UKR	55.47
5. Geoff Huegill (79) AUS	54.98
6. Oleg Lisogor (79) UKR	54.42
7. Bartosz Kizierowski (77) POL	54.57
8. Ron Karnaugh (66) USA	54.77
9. Jens Kruppa (76) GER	54.60

400 m 4 nages

1. Jirka Letzin (71) GER	4:15.88
2. Brian Johns (82) CAN	4:13.76
3. Tobias Oriwol (85) CAN	4:16.64
4. James Goddard (83) GBR	4:16.88
5. Justin Norris (80) AUS	4:11.15
6. Lorenzo Sirigu (81) ITA	4:13.60
7. Jacob Carstensen (78) DEN	4:13.19
8. Terence Parkin (80) RSA	4:10.51
9. Terence Parkin (80) RSA	4:10.39

Le calendrier des étapes de la Coupe du Monde 2002-2003

Zone 1 Amériques

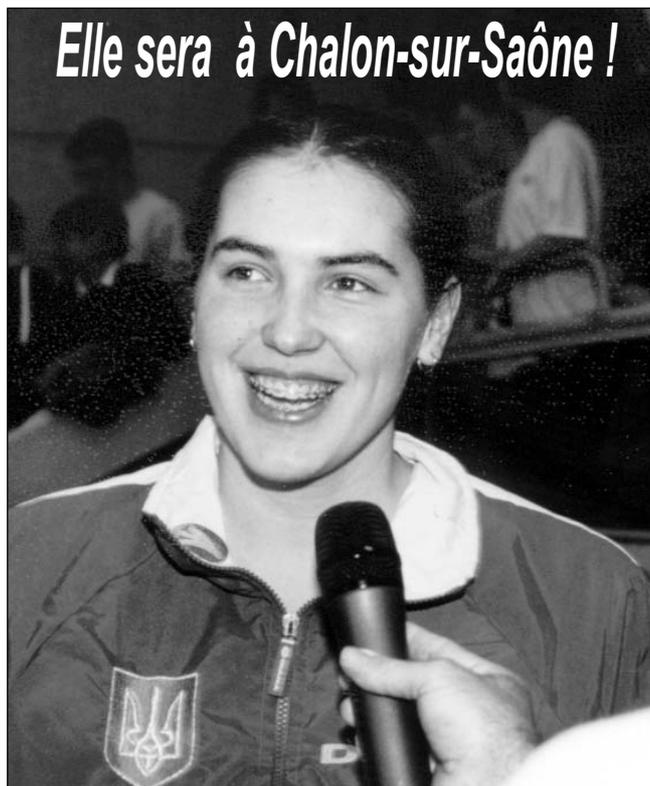
- ❶ 15 au 17 novembre 2002
Rio de Janeiro (Brésil)
- ❷ 22 et 23 novembre 2002
New York (États-Unis)
- ❸ 26 et 27 novembre 2002
Montréal (Canada)

Zone 2 Asie/Océanie

- ❹ 1er et 2 décembre 2002
Shanghai (Chine)
- ❺ 6 au 8 décembre 2002
Melbourne (Australie)

Zone 3 Europe

- ❻ 13 et 14 janvier 2003
Imperia (Italie)
- ❼ 17 et 18 janvier 2003
Paris (France)
- ❽ 21 et 22 janvier 2003
Stockholm (Suède)
- ❾ 25 et 26 janvier 2003
Berlin (Allemagne)



Elle sera à Chalon-sur-Saône !

Deuxième du classement féminin de la Coupe du monde, la quatre nageuse ukrainienne Yana Klochkova sera l'une des invitées vedettes des championnats de France open 2002 à Chalon-sur-Saône.

Les médailles après la 9^e étape - 34 pays

Pays	Or	Argent	Bronze	Total
1 Etats-Unis	58	42	38	138
2 Chine	37	26	26	89
3 Australie	31	36	35	102
4 Canada	25	19	40	84
5 Slovaquie	24	3	2	29
6 Ukraine	16	12	1	29
7 Russie	16	9	12	37
8 Suède	14	14	10	38
9 Allemagne	12	21	22	55
10 Afrique du Sud	10	18	8	36
11 Grande-Bretagne	8	10	2	20
12 Brésil	7	16	27	50
13 France	7	12	12	31
14 Italie	5	15	19	39
15 Danemark	5	9	3	17
16 Roumanie	4	10	10	24
17 Costa Rica	4	4	2	10
18 Argentine	4	4	1	9
19 Corée du Sud	4	3	6	13
20 Croatie	3	3	1	7
21 Pays-Bas	3	0	1	4
22 Pologne	2	3	5	10
23 Israël	1	2	6	9
24 Japon	1	1	0	2
25 Finlande	0	2	1	3
25 Algérie	0	2	1	3
27 Venezuela	0	2	0	2
27 Mexique	0	2	0	2
29 Suisse	0	1	2	3
30 Nouvelle-Zélande	0	1	1	2
31 Autriche	0	0	3	3
32 Slovénie	0	0	1	1
32 Norvège	0	0	1	1
32 Grèce	0	0	1	1
	301	302	300	903

Bilan des finales régionales interclubs

La partie immergée de l'iceberg

STATISTIQUES à l'appui, Les championnats interclubs inscrits au calendrier FFN les 22 et 23 décembre 2001 auront connu leur habituelle fièvre tant au niveau départemental qu'au niveau régional, interrégional ou national.

Si les résultats des N1A et N1B, ainsi que les résultats de la N2 ont déjà fait l'objet de commentaires dans les parutions précédentes, il convient de souligner l'importante participation au niveau régional et départemental. Par manque de place nous nous sommes limités à publier les 8 premiers par région, mais nous tenons à féliciter toutes les équipes qui ont participé. Certes, le nombre de 2.500 équipes que nous comptabilisons habituellement n'a pas été atteint (2.427 équipes), le comité d'Ile-de-France, par ailleurs interrégional, ayant enregistré la plus forte baisse de participation en raison des difficultés rencontrées pour obtenir des bassins encore en eau à cette époque de l'année (vidanges).

Le verglas, lui aura eu raison de la bonne volonté des trois clubs du Poitou qui devaient se retrouver à Saint-Jean-d'Angély ; mis à part ces inconvénients près de 25.000 nageurs et nageuses étaient sur les plots de départ la veille et l'avant-veille de Noël pour défendre les couleurs de leur club. Bravo à toutes et à tous, et rendez-vous l'année prochaine.

Jean-Pierre LE BIHAN
DTN adjoint chargé du DAS

Classement des régions au nombre d'équipes engagées

1. Ile-de-France : 393 équipes (168 dames – 225 messieurs)	15. Auvergne : 61 équipes (29 dames – 32 messieurs)
2. Nord-Pas-de-Calais : 142 équipes (66 dames – 76 messieurs)	16. Côte d'Azur : 50 équipes (22 dames – 28 messieurs)
3. Lyonnais : 140 équipes (66 dames – 74 messieurs)	16. Dauphiné-Savoie : 50 équipes (24 dames – 26 messieurs)
4. Pays-de-Loire : 127 équipes (61 dames – 66 messieurs)	18. La Réunion : 43 équipes (18 dames – 25 messieurs)
5. Aquitaine : 126 équipes (57 dames – 69 messieurs)	19. Alsace : 32 équipes (15 dames – 17 messieurs)
6. Bretagne : 103 équipes (50 dames – 53 messieurs)	20. Franche-Comté : 30 équipes (14 dames – 16 messieurs)
7. Centre : 98 équipes (47 dames – 51 messieurs)	20. Picardie : 30 équipes (14 dames – 16 messieurs)
8. Provence : 91 équipes (41 dames – 50 messieurs)	22. Normandie : 24 équipes (12 dames – 12 messieurs)
9. Bourgogne : 86 équipes (40 dames – 46 messieurs)	23. Limousin : 23 équipes (9 dames – 12 messieurs)
10. Midi-Pyrénées : 84 équipes (40 dames – 44 messieurs)	24. Nouvelle-Calédonie : 17 équipes (6 dames – 11 messieurs)
11. Poitou-Charentes : 83 équipes (41 dames – 42 messieurs)	25. Guadeloupe : 9 équipes (4 dames – 5 messieurs)
12. Languedoc : 71 équipes (33 dames – 38 messieurs)	27. Guyane : 9 équipes (4 dames – 5 messieurs)
13. Champagne-Ardenne : 70 équipes (33 dames – 37 messieurs)	27. Martinique : 16 équipes (8 dames – 8 messieurs)
14. Lorraine : 62 équipes (29 dames – 33 messieurs)	Corse : néant

Alsace - 01

32 équipes (15 dames – 17 messieurs)

Dames

1. AN Erstein	10452
2. Hochfelden N	10188
3. SR Cernay	9881
4. SN Strasbourg	9812
5. SC Sélestat (2)	9302
6. CN Ostwald	8842
7. V Drachenbronn/Betschdorf	8677
8. LL Schiltigheim-Bischoheim	8546

Messieurs

1. ASPTT Strasbourg (3)	10844
2. CN Ostwald	10120
3. SR Colmar	10017
4. SR Cernay	9723
5. Hochfelden N	9463
6. LL Schiltigheim-Bischoheim	9427
7. AN Erstein	9243
8. V Drachenbronn/Betschdorf (2)	9178

Aquitaine - 02

126 équipes (57 dames – 69 messieurs)

Dames

1. US Talence	12020
2. Aviron Bayonne	11944
3. Girondins de Bordeaux	11483
4. SU Agen	11356
5. Bordeaux Etudiants Club	11307
6. SA Mérignac	10732
7. Bordeaux US Saint-Bruno	10724
8. Pau Ass. Nautique	10493

Messieurs

1. Girondins de Bordeaux	13770
2. Aviron Bayonne	13396
3. SU Agen	12337
4. US Talence	12315
5. Bordeaux Etudiants Club	12267
6. SA Mérignac	11832

7. Bordeaux US Saint-Bruno	11726
8. AS Libourne	10895

Auvergne - 03

61 équipes (29 dames – 32 messieurs)

Dames

1. Stade Clermontois (2)	11208
2. Montluçon N	10419
3. Le Puy-en-Velay	10402
4. ASPTT Aurillac	10265
5. Gannat ON	9946
6. Chamalières-Montferrand (2)	9627
7. Vichy-Bellerive	9258
8. Stade Clermontois (3)	9070

Messieurs

1. Gannat ON	11329
2. Yssingeaux D	10704
3. Stade Clermontois (2)	10621
4. Cusset N	10038
5. ASPTT Aurillac	9687
6. Stade Clermontois (3)	9527
7. Chamalières-Montferrand (3)	9387
8. Vichy-Bellerive	9302

Bourgogne - 04

86 équipes (40 dames – 46 messieurs)

Dames

1. CN Chalons	11943
2. Al. Dijon	10997
3. UCS Cosne	10312
4. SN Mâcon	10146
5. Sens N	10127
6. AS Tonnerre	10120
7. Auxerre AC	10032
8. ASA Vauzelles	10029

Messieurs

1. CN Chalons	13381
2. Auxerre AC	12016

3. ASA Vauzelles	11527
4. CN Chalons-sur-Saône	11502
5. Al. Dijon	11054
6. SN Mâcon	11042
7. CN Nevers	10591
8. Sens N	10577

Bretagne - 05

103 équipes (50 dames – 53 messieurs)

Dames

1. CPB Rennes (1)	11379
2. Dinan Armor CEPS	10201
3. Lorient N Ass	9753
4. Ploemeur N	9417
5. CN Loudéac	9245
6. Landerneau DE	9226
7. CPB Rennes (2)	8926
8. Pontivy EN	8848

Messieurs

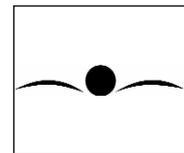
1. CN Brest (2)	11466
2. OC Cesson-Sévigné	11426
3. CPB Rennes (2)	10307
4. CN Vannes	10182
5. CN Vitré	10093
6. CN Lamballe	9989
7. CN Loudéac	9923
8. CN Saint-Brieuc	9752

Centre - 06

98 équipes (47 dames – 51 messieurs)

Dames

1. AN Romorantin	10417
2. CN Vauroux	10406
3. Bourges AC	9433
4. AC Amboise	9250
5. CNM Bourges	9172
6. EN Tours (2)	9016
7. EN Orléans	8774
8. Joué Natation	8700



Messieurs

1. CN Orléans-la-Source	11968
2. AN Romorantin	11275
3. US Vendôme	10041
4. AAJ Blois	9715
5. Joué Natation	9392
6. USM Saran	9183
7. Bourges AC	9176
8. EN Tours (2)	9027

Champagne-Ardenne - 07

70 équipes (33 dames – 37 messieurs)

Dames

1. SNS Epernay	10072
2. Troyes GN	9342
3. Troyes OSN	9121
4. NE Châlons-en-Champagne	9110
5. Reims N 89 (2)	8995
6. Reims Champagne N	8806
7. CN Chapelain	8453
8. CN Sézanne	8305

Messieurs

1. Orques Chaumont	10413
2. NE Châlons-en-Champagne	9620
3. Reims N 89 (2)	9546
4. Troyes GN	9279
5. Troyes OSN	9021
6. SNS Epernay	8772
7. Reims Champagne N	8755
8. CN Sézanne	8587

Corse - 08

Néant

Côte d'Azur - 09

50 équipes (22 dames – 28 messieurs)

Dames

1. CN Antibes (2)	10681
2. ASPTT Toulon	10624
3. CN Draguignan	10536
4. AMSL Fréjus	10513
5. Stade Laurentin	10180
6. ASPTT Nice	9641
7. CN Antibes (3)	9622
8. CN Cannes	9186

Messieurs

1. ASPTT Nice	11166
2. Nice GSEM	10949
3. Hyères AC	10931
4. Dauphins Grasse	10714
5. Cachalots Six-Fours	10579
6. CN Cannes	10340
7. CN Draguignan	9823
8. CN Menton	9656

Dauphiné-Savoie - 10

50 équipes (24 dames – 26 messieurs)

Dames

1. Dauphins Annecy	11264
2. EDR Valence	10944
3. Dauphins Romans	10886
4. CS Megève	10441
5. NC Echirolles	10298
6. Annemasse N	10123
7. Montélimar NC	10112
8. ES Seynod	10044

Messieurs

1. US Saint-Égrève	11635
2. Grenoble UCN	10764
3. NC Echirolles (3)	10056
4. Dauphins Romans	9845
5. CN Aix-les-Bains	9649
6. CNSR Cluses	9624
7. EN Pierrelatte	9467
8. Montélimar NC (2)	9386

DOM - Guadeloupe - 11971

9 équipes (4 dames – 5 messieurs)

Dames

1. Sqaules (1)	9629
2. Amis de la Natation (1)	8464
3. Amis de la Natation (2)	5990
4. Sqaules (2)	5326

Messieurs

1. Sqaules (1)	9399
2. Amis de la Natation (1)	8199
3. Dauphins du Moule	7799
4. Sqaules (2)	6597
5. Amis de la Natation (2)	3940

DOM - Martinique - 11972

16 équipes (8 dames – 8 messieurs)

Dames

1. Longvilliers Club	10904
2. CN Espadon de FFCE	9635
3. Fongiromon AC	9353
4. Schoelcher Marsouins	9267
5. Longvilliers Club (2)	8184
6. Longvilliers Club (3)	6099
7. Le François AC	3586
8. Neptune Club Lorrain	1138

Messieurs

1. CN Espadon de FFCE	10327
2. Longvilliers Club	9776
3. Fongiromon AC	7476
4. Schoelcher Marsouins	6756
5. Longvilliers Club (2)	5902
6. Neptune Club Lorrain	5527
7. Longvilliers Club (3)	3905
8. Le François AC	1386

DOM- Guyane - 11973

9 équipes (4 dames – 5 messieurs)

Dames

1. Megaquarius (1)	9683
2. Megaquarius (2)	6245
3. CN Cayenne	5510
4. Piranha	2651

Messieurs

1. Megaquarius (1)	9940
2. CNC	7633
3. Megaquarius (2)	6794
4. Piranha	4631
5. Megaquarius (3)	2334

DOM - La Réunion - 11974

43 équipes (18 dames – 25 messieurs)

Dames

1. ASEC Saint-Paul	10967
2. Olympique N Réunion (1)	10488
3. Natation Saint-Denis	9832
4. Cercle N Saint-Joseph	9589
5. Cercle N Saint-Pierre	8652
6. Dauphins Saint-Louis	8628
7. CN La Possession	8202
8. Olympique N Réunion (2)	7313

Messieurs

1. ASEC Saint-Paul	12508
2. Natation Saint-Denis	11314
3. Olympique N Réunion (1)	10542
4. Dauphins Saint-Louis	10500
5. CN La Possession	10339
6. Natation Saint-Denis	9343
7. Cercle N Saint-Joseph	9263
8. Olympique N Réunion (2)	7957

Franche-Comté - 12

30 équipes (14 dames – 16 messieurs)

Dames

1. AN Besançon (2)	10394
2. Gray N	10109
3. Lons-le-Saunier N	9988
4. Eden 99	9647
5. AUN N Franche-Comté (3)	9003
6. AN Besançon (3)	8704
7. CN Pontarlier	8158
8. AN Besançon (4)	7846

Messieurs

1. AUN N Franche-Comté (2)	9930
2. Lons-le-Saunier N	9925
3. Gray N	9801
4. Vesoul Noidan N (2)	9739
5. CN Pontarlier	9644
6. Eden 99	9640
7. AN Besançon (2)	9217
8. CN Dole (2)	8558

Ile-de-France - 13

393 équipes (168 dames – 225 messieurs)

Dames

1. AC NA Villepinte (1)	11428
2. ASPTT Paris (1)	11333
3. CN Melun Dammarie (3)	11107
4. CN Viry-Châtillon (1)	11031
5. CN Val d'Orge (1)	10979
6. Le Mée Natation (1)	10804
7. SCUF Paris (1)	10773
8. USO Bezons (1)	10754

Messieurs

1. CN Melun Dammarie (1)	12353
2. Antony Natation (1)	12320
3. AC Pontault Roissy (1)	12286
4. CN Plessis-Robinson (1)	12285
5. Bois-Colombes (1)	12065
6. SM Montrouge (1)	12026
7. CN Paris (2)	11795
8. SC 9ème Paris (1)	11766

Languedoc 14

71 équipes (33 dames – 38 messieurs)

Dames

1. ASPTT Montpellier	10939
2. Montpellier UC (3)	10576
3. Montpellier MPN	10359
4. Nîmes NCN	10084
5. CN Béziers	9391
6. Castelnaudary	9320
7. CN Font-Romeu	9298
8. CNC Alès	9251

Messieurs

1. Canet N 66	12647
2. CN Font-Romeu	11317
3. Montpellier UC (3)	10931
4. Nîmes NCN	10488
5. Trèbes	10115
6. DC Sète	9756
7. DFC Sète	9741
8. ASPTT Montpellier (2)	9556

Limousin - 15

23 équipes (9 dames – 12 messieurs)

Dames

1. ASPTT Limoges (1)	11736
2. ASPTT Limoges (2)	8731
3. CN Evaux-les-Bains	7994
4. CD Ussel	7658
5. Dauphins Aixoises	7625
6. Abusson NC	7032
7. CAPO/CSL/RVI	6324
8. CN La Souterraine	5551

Messieurs

1. ASPTT Tulle	9065
2. CAPO/CSL/RVI	9004
3. ASPTT Limoges (2)	8464
4. Dauphins Aixoïses	8412
5. CN Evaux-les-Bains	8386
6. CD Ussel	8088
7. CN La Souterraine	7590
8. UN Limoges	6264

Lorraine - 16

62 équipes (29 dames – 33 messieurs)

Dames

1. CN Epinal	11041
2. US Toul	10822
3. CND Forbach	10769
4. CN Serémange	10269
5. NC Lunéville	10088
6. CO Sarralbe	10033
7. Villerupt N	9934
8. ES Hagondange	9627

Messieurs

1. US Toul	10821
2. SC Thionville	10641
3. CN Sarreguemines	10221
4. Villerupt N	10120
5. CN Forbach	10091
6. Sarrebourg N	9423
7. CN Commercy	8973
8. DC Creutzwald	8744

Lyonnais - 17

140 équipes (66 dames – 74 messieurs)

Dames

1. Chassieu N	10755
2. Aquatic Club Fidesien	10704
3. CN Bellegarde	10631
4. SN Oyonnax	10622
5. EMS Bron N	10584
6. Décines AC	10522
7. NC Sorberan	9962
8. TC Belleville	9904

Messieurs

1. Ambérieu N	11551
2. EMS Bron N	11418
3. NC Sorberan	11402
4. ND Villefranche-en-Beaujeualais	10835
5. Rillieux N	10763
6. SN Oyonnax	10721
7. Chassieu N	10681
8. CN Bourg-en-Bresse	10462

Midi-Pyrénées - 24

84 équipes (40 dames – 44 messieurs)

Dames

1. D Toulouse OEC (3)	11356
2. ASPTT Toulouse (2)	10412
3. Cahors N	10291
4. Colomiers US	9952
5. NC Tarbes	9921
6. CN Auch	9884
7. Stade Toulousain	9512
8. Seméac O	9498

Messieurs

1. D Toulouse OEC (2)	14432
2. CN Cugnaux	11521
3. Colomiers US	10738
4. SRN Rodez	10431
5. CN Auch	9862
6. SC Blagnac	9642
7. Aussillon N	9571
8. CN Montauban	9552

Nord-Pas-de-Calais - 18

142 équipes (66 dames – 76 messieurs)

Dames

1. RC Arras	10204
2. Marcq-en-Barœul N	9967
3. SN Lens	9956
4. ENS Calais	9937
5. AVAN Villeneuve-d'Ascq	9881
6. FNC Douai	9823
7. ENC Achicourt	9714
8. CN Croix	9439

Messieurs

1. RC Arras	11100
2. CN Cambrai	11068
3. ENS Calais	11052
4. SN Lens	10990
5. FNC Douai	10970
6. D Saint-Omer	10113
7. CN Courrières	9879
8. CN Croix	9550

Normandie - 19

24 équipes (12 dames – 12 messieurs)

Dames

1. CN Le Havre	10864
2. CNC Bolbec	10226
3. CMN Dieppe	10201
4. CN Coutances	10111
5. Hérouville Marsouins	9733
6. CN Flers	9631
7. Madeleine Evreux AL	9338
8. Argentan Olympique	9254

Messieurs

1. EN Caen (2)	11351
2. Hérouville Marsouins	11042
3. CN Coutances	10520
4. Grand-Quevilly Espadons	9891
5. CN Flers	9841
6. CN Saint-Lô	9834
7. EN Caen (3)	9427
8. Granville EV	9298

Pays de Loire - 20

127 équipes (61 dames – 66 messieurs)

Dames

1. La Roche-sur-Yon (2)	10435
2. NA Angers	10314
3. Saint-Nazaire N	10187
4. Saint-Sébastien N	10149
5. SL Laval	10016
6. Saumur	9961
7. SN Le Lude	9770
8. Avrillé	9702

Messieurs

1. NA Angers	11538
2. Saint-Nazaire N	11017
3. Nantes N (3)	10395
4. Fontenay	9915
5. CN Le Mans	9723
6. Avrillé	9644
7. Saint-Sébastien N	9639
8. SL Laval	9625

Picardie - 21

30 équipes (14 dames – 16 messieurs)

Dames

1. Nogent-Villers EA	10694
2. CNC Attichy	9553
3. FC Laon	9415
4. AAE Péronne	9126
5. Saint-Quentin N	8786
6. Amiens N	8269
7. Château-Thierry N 2000	7413
8. CN Villers-Cotterêts	7160

Messieurs

1. FC Laon	11482
2. Saint-Quentin N	10652
3. CNC Attichy	10510
4. Nogent-Villers EA	10255
5. JN Compiègne	9979
6. SC Abbeville	9621
7. CN Villers-Cotterêts	9505
8. ACN Creil	9108

Poitou-Charentes - 22

83 équipes (41 dames – 42 messieurs)

Dames

1. Stade Poitevin (2)	11623
2. Stade Poitevin (3)	10001
3. US Chauvigny	9775
4. CN Bressuire	8974
5. ASPTT Poitiers	8955
6. Canards Rochelais (2)	8788
7. NC Angers	8759
8. CN Thouars	8645

Messieurs

1. SN Parthenay	10154
2. Stade Poitevin (3)	9974
3. NC Angers	9194
4. CN Montmorillon	9094
5. ASPTT Poitiers	8861
6. Canards Rochelais (2)	8785
7. US Chauvigny	8641
8. CN Bressuire	8493

Provence - 23

91 équipes (41 dames – 50 messieurs)

Dames

1. CN Avignon	11359
2. Aix-en-Provence N	11081
3. CN Salon	11012
4. CN Marseille (2)	10896
5. Aubagne N	10369
6. CN Carpentras	10038
7. ASPTT Marseille	9801
8. CN Gap	9342

Messieurs

1. CN Marseille (2)	13345
2. CN Salon	12144
3. Entente Provençale Manosque	11621
4. Aix-en-Provence N	11472
5. CN Gap	11283
6. CN Marseille (3)	10397
7. Aubagne N	10323
8. Celtic de Marseille Natation	10220

TOM - Nouvelle-Calédonie - 25988

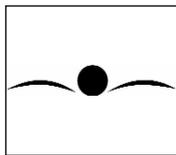
17 équipes (6 dames – 11 messieurs)

Dames

1. CNC Nouméa (1)	11511
2. Olympique Natation	10376
3. CNC Nouméa (3)	8988
4. CS Mont Dore	8544
5. CNC Nouméa (2)	7138
6. CMS Dumba	6996

Messieurs

1. CNC Nouméa (1)	11205
2. Olympique Natation (1)	10433
3. CNC Nouméa (4)	9192
4. CNC Nouméa (2)	8482
5. Olympique Natation (3)	8118
6. Olympique Natation (2)	6759
7. CS Mont Dore	5981
8. CMS Dumba (1)	5612
9. CNC Nouméa (3)	5607
10. CNC Nouméa (5)	5207
11. CMS Dumba (2)	3640



Championnats du monde 25 m - Moscou

Du mercredi 3 avril
au dimanche 7 avril 2002

LES SÉLECTIONNÉS

4 filles :

BREMOND Karine	75	Istres SN
BUI-DUYET Diane	79	CN Melun Dammarie
FIGUES Solenne	79	Dauphins DU TOEC
LE PARANTHOEN Anne-Sophie	77	CS Clichy 92

3 garçons :

BARNIER Romain	76	Cercle Nageurs d'Antibes
DUBOSCQ Hugues	81	CN Le Havre
DUTILLEUX Frédéric	76	Dauphins DU TOEC

Encadrement :

LE POURCELET TALVARD Christine	Chef de délégation
LACOSTE Lucien	Directeur des Equipes de France
DUCLAUX André	Entraîneur National
COZZOLINO Christophe	Kinésithérapeute

Proposition des critères de sélection pour la Coupe Latine (nouvelle formule)

Du 10 au 12 mai 2002 à Madrid (50 m)

Points importants du nouveau règlement de cette compétition
mise en place par la COLAN

Perspectives :

- Compétition inscrite au calendrier international tous les 2 ans (années paires).

Catégories d'âges concernées :

- Filles nées en 84 et + (18 ans et moins).
- Garçons nés en 82 et + (20 ans et moins).

- L'équipe peut être composée de 12 garçons et 12 filles au maximum.
- Programme olympique sur 3 jours, avec séries/finales sauf pour les 400, 800 et 1.500 m et les relais.
- Un seul nageur par nation dans chaque épreuve.
- Pas de limitation du nombre d'épreuves par nageur.

Modalités de sélection pour l'équipe de France :

- La sélection sera prononcée à l'issue des championnats Open de 1^{re} série nationale de Chalon-sur-Saône, qui se dérouleront du lundi 15 au dimanche 21 avril 2002.
- Pour constituer la sélection, seules seront prises en compte les performances réalisées lors de cette compétition.
- La Direction Technique nationale souhaitant réserver cette rencontre internationale au "groupe promotionnel", elle sera prioritairement composée des nageurs des catégories suivantes : filles 84 et 85, garçons 82 et 83.
- Le D.T.N. pourra juger de l'opportunité d'étudier tout cas particulier afin de constituer la meilleure équipe possible.

INFOS

DERNIÈRE MINUTE... DERNIÈRE MINUTE... DERNIÈRE MINUTE...



Dunkerque désigné
pour les "France" minimes
cadets et juniors

Face aux difficultés grandissantes de pouvoir disposer d'une piscine et d'un comité d'organisation motivé durant la quatrième semaine du mois de juillet (voir le forfait de Gap et des autres organisateurs potentiels en cascade dans le sud de la France), c'est finalement la piscine Paul-Asseman, à Dunkerque, qui accueillera la compétition-phare de la saison 2002 par groupes d'âge : les championnats de France minimes, cadets et juniors, du lundi 22 au dimanche 28 juillet 2002.

Deux mois plus tôt, le week-end des 18 et 19 mai, les meilleurs minimes et cadets de chaque région seront déjà venus tester le bassin dunkerquois lors de la Coupe de France des régions.



6^{es} championnats d'Europe
2003 en petit bassin :
ce ne sera pas Montpellier

Longtemps, on a espéré que le magnifique complexe nautique Antigone de Montpellier servirait de cadre à la 6^e édition des championnats d'Europe en petit bassin, du jeudi 12 au 15 décembre 2002. Finalement, et c'est un grand regret pour la natation française, cette compétition majeure en bassin de 25 m devrait avoir lieu en Ecosse, à Edimbourg. Espérons que ce ne soit que partie remise pour l'organisation toute prochaine d'une compétition européenne en France.



Les championnats
de France Interclubs
au soleil

Ayant laissé son tour cette saison pour recevoir les finales nationales des championnats de France interclubs 2002 – qui se sont tenus à Dunkerque – la piscine d'Antibes et son président Hervé Belleguieu recevront la cuvée 2003 qui, en attendant la confirmation de l'assemblée générale de la FFN, devrait se dérouler durant le week-end des 7 et 8 décembre 2002.



Les entraîneurs
nationaux
sur le pont

Période propice s'il en est pour rassembler et préparer les nageurs concernés par les groupes nationaux d'entraînement, les quatre entraîneurs de l'équipe de France de natation course, coordonnés par le directeur des équipes Lucien Lacoste, sont partis en stage durant la majeure partie du mois de février. C'est ainsi que Lionel Horter est resté fidèle à Font-Romeu pour une séquence de travail du 31 janvier au 22 février. S'agissant de Patricia Quint et d'André Duclaux, ils ont jeté leur dévolu pour une séjour studieux et laborieux à Limassol (Chypre), du 3 au 15 février pour la première nommée, et du 25 février au 8 mars pour le responsable du groupe brasse. Enfin, Marc Begotti a lui aussi choisi le soleil et s'est rendu au Carbet (Martinique) pour préparer les nageurs de son groupe, du 7 au 18 février.



3^e plot de la Vittel Cup :
annulation de l'étape
à Dunkerque

Initialement prévu avec une programmation sur quatre lieux, Dunkerque, Rennes, Toulouse et Sarcelles, le 3^e plot de la Vittel Cup inscrit au calendrier du 15 au 17 mars 2002 ne comportera finalement que trois lieux à cause de la suppression de l'étape de Dunkerque. Cette décision a été dictée par les circonstances exceptionnelles, en l'occurrence le décès de Lucien Moniez, président de la commission technique et sportive du Nord-Pas-de-Calais et cheville ouvrière du comité d'organisation.



Décès
du président
Albert Vahouni

Illustissime président du Cercle des Nageurs de Marseille de 1966 à 1990, une période particulièrement faste du club-phare marseillais en water-polo mais aussi en natation, et président honoraire du CNM jusqu'à la fin de sa vie, Albert Vahouni s'est éteint le vendredi 15 février. Né le 18 octobre 1914, Albert Vahouni restera "le" président du cercle qui a su favoriser l'épanouissement au plus haut niveau du water-polo tout en ne négligeant pas, loin de là, la natation course, un pari difficile qu'il a pleinement réussi durant sa longue et fructueuse présidence. En cette circonstance, la FFN adresse ses condoléances à ses proches.

COUPE DU FUTUR 2001

Le CN Brest vainqueur pour la seconde fois

« La formation » au CN Brest, c'est la tradition. Dans les cinq piscines de la ville, les maîtres nageurs municipaux et les intervenants du club encadrent avec passion et compétence différents groupes de jeunes nageurs et nageuses en commençant par l'apprentissage, puis en continuant par le perfectionnement et l'initiation sportive pour alimenter les classes promotionnelles en 6^e, 5^e, 4^e et 3^e du collège Les Quatre-Moulins.

Tous les nageurs et nageuses qui composent les équipes de la Coupe du Futur sont issus de ces classes et sont entraînés par Morgan Dufour et Loïc Guen, pour les 6^e et 5^e, et par Ronan Le Guen et Patrick Lucas, pour les 4^e et 3^e.

Cette structure, qui a vu le jour en 1987, sous l'impulsion du regretté Kasimir Klimek, n'a pas mis longtemps à prospérer car, déjà, en 1992-1993, le club se hisse à la deuxième place nationale. Depuis, en terminant deux fois premier, deux fois deuxième, une fois troisième, pour ne citer que les podiums, le Club Nautique Brestois reste tous les ans dans le groupe de tête.

Coupe interclubs benjamins 2001

FILLES			
Epreuves	Nom	Temps	Points
• 100 NL	Meghane Graziana	1:07.06	612
• 100 dos	Charlotte Sorgues	1:18.26	608
• 100 4 n	Anna Morvan	1:16.50	644
• 100 papillon	Mélaïne Guillot	1:22.14	505
• 100 brasse	Maiwenn Thomas	1:23.94	681
• 50 NL	Pauline Salaun	0:32.97	548
• 4 x 50 NL	Méghane Graziana Maiwenn Thomas Mélaïne Guillot Anna Morvan	2:04.96	867
• 4 X 50 4N	Charlotte Sorgues Maiwenn Thomas Anna Morvan Méghane Graziana	2:19.65	904
GARÇONS			
Epreuves	Nom	Temps	Points
• 100 Papillon	Benoît Jaouen	1:10.96	499
• 100 Brasse	Laury Roger	1:22.27	500
• 50 NL	Julian Eleouet	0:30.37	486
• 100 NL	François Mocquard	1:03.46	529
• 100 DOS	Kévin Marec	1:17.48	443
• 100 4N	Benjamin Quilliec	1:13.22	530
• 4 X 50 4N	Benoît Jaouen Laury Roger Benjamin Quilliec François Mocquard	2:12.87	801
• 4 X50 NL	François Mocquard Benjamin Quilliec Julian Eleouet Laury Roger	1:58.49	764

Filles : 7 140 points - Garçons : 6 117 points

Coupe interclubs minimes 2001

FILLES			
Epreuves	Nom	Temps	Points
• 400 NL	Céline Cadour	4:43.63	678
• 100 dos	Amandine Petit	1:08.56	795
• 100 papillon	Audrey Le Dreau	1:12.27	661
• 400 4 N	Vicky Le Goff	5:13.89	789
• 200 NL	Aurélié Le Lay	2:14.74	705
• 100 brasse	Laëtitia Roudaut	1:18.88	768
• 4 x 100 4 N	Vicky Le Goff Laëtitia Roudaut Audrey Le Dreau Amandine Petit	4:42.63	742
• 4 x100 NL	Laëtitia Roudaut Amandine Petit Céline Cadour Audrey Le Dreau	4:12.44	739
GARÇONS			
Epreuves	Nom	Temps	Points
• 400 NL	Samuel Donou	4:25.50	628
• 100 dos	Sébastien Hamon	1:04.29	669
• 100 papillon	Ronan Le Milinaire	1:04.70	614
• 400 4 N	Jean Le Fur	4:59.84	713
• 200 NL	Thomas Gourves	2:09.01	621
• 100 brasse	Thomas Gelebart	1:14.28	631
• 4 x 100 4 N	Sébastien Hamon Thomas Gelebart Ronan Le Milinaire Thomas Gourves	4:21.44	665
• 4 x 100 NL	Sébastien Hamon Ronan Le Milinaire Thomas Gourves Samuel Donou	3:55.81	666

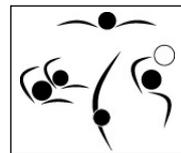
Filles : 7358 points - Garçons : 6538 points

Classement au fil du temps du CN Brest à la Coupe du Futur. - 1992-1993 2^e; 1993-1994 : 2^e; 1994-1995 : 4^e; 1995-1996 : 5^e; 1996-1997 : 9^e; 1997-1998 : 1^{er}; 1998-1999 : 5^e; 1999-2000 : 3^e; 2000-2001 : 1^{er}.

Le classement des trente premières équipes à la Coupe du Futur 2000-2001. - 1. CN Brest, 27.153 pts ; 2. Dunkerque N, 26.558 pts ; 3. Stade Clermontois Natation, 26.223 pts ; 4. CN Cannes, 25.623 pts ; 5. CN Marseille, 25.295 pts ; 6. D Toulouse OEC, 25.263 pts ; 7. Aire Urbain Natation Nord-Franche-Comté, 25.110 pts ; 8. CN Cévennes Alès, 24.621 pts ; 9. CN Chalons-sur-Saône, 24.564 pts ; 10. Dauphins de Créteil, 24.260 pts ; 11. Stade Olympique de Rosny, 24.053 pts ; 12. ES Massy Natation, 23.836 pts ; 13. SN Versailles, 23.676 pts ;

14. Al. Dijon Natation, 23.663 pts ; 15. Mulhouse Olympic Natation, 23.593 pts ; 16. SO Millau, 23.552 pts ; 17. Ouest Natation Réunion, 23.518 pts ; 18. CN Saint-Lô, 23.511 pts ; 19. CN Viry-Châtillon, 23.351 pts ; 20. SO Chambéry, 23.237 pts ; 21. SN Metz, 23.170 pts ; 22. Nantes Natation, 23.157 pts ; 23. CN Le Mans, 23.064 pts ; 24. Les Squales CNIC, 23.043 pts ; 25. La Roche-sur-Yon Natation, 22.917 pts ; 26. RC France, 22.744 pts ; 27. A Villeneuve-d'Ascq, 22.704 pts ; 28. EN Caen, 22.698 pts ; 29. CMO Vénissieux, 22.662 pts ; 30. Montpellier UC, 22.465 pts.

Découvrez la globalité du classement de la Coupe du Futur sur site web fnn : www.ffnatation.org



COLLOQUE DES CADRES TECHNIQUES A MONTRY

Un projet fédéral partagé par tous

SUITE logique du colloque 2001 à Clermont-Ferrand en avril 2001, le colloque 2002 des cadres techniques Jeunesse et Sports, placés auprès de la Fédération Française de Natation et des comités régionaux dans les cinq disciplines, s'est tenu du 15 au 17 janvier, au CREPS de Montry (Seine-et-Marne). Principal ordre du jour, la présentation officielle en avant-première du projet fédéral du DTN Claude Fauquet et de son équipe, qui doivent mettre la natation française dans la bonne ligne d'eau pour l'olympiade 2004 et la suivante.

Contrairement aux deux précédentes éditions qui s'étaient déroulées au début de la semaine des championnats de France en natation course – une initiative voulue par l'ex-DTN Jean-Paul Cléménçon pour inciter les cadres à tous prendre part à la compétition-phare de la Fédération – le colloque 2002 des cadres techniques d'Etat a innové avec une programmation en amont de l'étape française de la Coupe du Monde à Paris, les 18 et 19 janvier 2002, soit du mardi 15 au jeudi 17 janvier, au CREPS de Montry (Seine-et-Marne).

Traditionnellement et non sans une certaine émotion, le nouveau secrétaire général Dominique Bahon a procédé à l'ouverture du colloque au nom du président Francis Luyce, une mission qui serait revenue à Jean Chastagner si ce dernier ne nous avait pas quittés prématurément en novembre dernier. Mis en place le 24 novembre dans ses nouvelles fonctions d' élu, Dominique Bahon a tenu à retracer son parcours dans le milieu de la natation en rappelant qu'il a signé sa première licence à Rennes en 1955, puis à Saint-Lô. Secrétaire général du comité de Normandie depuis 1985, ce dernier a été élu pour la première fois à la FFN en 1997. Vice-président de la FFN, il a accepté d'en être le secrétaire général jusqu'au 2 mars prochain, date de l'assemblée générale de la FFN.

Dans la foulée de cet accueil du numéro 2 des élus, le directeur régional de la Jeunesse et des Sports de l'Île-de-France, Yves Pham-Van, s'est réjoui d'avoir été convié par le DTN à un colloque national de cadres.

Deux adjoints au DTN

Juste avant d'entrer dans le cœur des débats, le DTN Claude Fauquet a tenu à rappeler la principale innovation qu'il a apportée dans l'organigramme de la FFN, à savoir, outre la désignation classique de cinq DTN adjoints pour les différentes disciplines, la nomination de deux adjoints au DTN pour l'épauler, l'un chargé du haut niveau, Philippe Dumoulin, l'autre dévolu au développement des activités, Bernard Boullé. A ceci, il faut bien évidemment ajouter la toute récente nomination de Lucien Lacoste comme directeur des équipes de France en natation course, poste qu'a occupé Claude Fauquet précédemment de 1994 à 2001.

Juste avant d'entrer dans le cœur du sujet, à savoir les cinq projets individualisés des DTN adjoints dans chaque discipline,

sans oublier le rôle transversal des deux adjoints au DTN, Claude Fauquet a tenu à rappeler que la FFN est pluridisciplinaire et qu'elle doit, en conséquence, assurer son devenir dans chacune de ses composantes sportives.

A cet égard, il s'est montré soucieux du développement du water-polo avec seulement huit cadres sur l'ensemble du territoire pour s'occuper du plus vieux sport collectif aux Jeux Olympiques. D'après le DTN, une vraie réforme de fond est à mettre en place.

Toujours dans le cadre de son avant-propos qui introduisait sa déclaration de politique générale en tant que DTN, Claude Fauquet a déclaré avoir pris en quelques mois la juste mesure de sa mission : une responsabilité dont il avait une idée, mais dont il mesure aujourd'hui la charge considérable de travail.

Idées générales, Idées transversales

Toujours d'après le nouveau "guide" de la natation française, il pense que les cadres techniques ont été trop longtemps des techniciens et qu'ils doivent évoluer dans un rôle de pédagogues. Toutes les idées générales qui orientent les missions doivent être des idées transversales. Trois objectifs majeurs sont clairement définis à l'horizon 2004 : 250.000 licenciés, 10 millions de francs de partenariat et des titres dans les compétitions internationales de référence. Du quantitatif, du qualitatif et des moyens.

Pour tendre vers ces trois objectifs qui sont indissociables, l'ensemble des services de la FFN doit servir le projet fédéral. Dans ce grand tout, chaque discipline a bâti un projet spécifique qui est développé par le menu dans la fameuse convention d'objectifs présentée durant le mois de février au ministère de la Jeunesse et des Sports. C'est ainsi qu'en avant-première, Patrick Deléaval, pour la natation course ; Jean-Paul Narce, pour l'eau libre ; Dominique Delon, pour le water-polo ; Bernard Pierre, pour le plongeon, et Françoise Harbonnier, pour la natation synchronisée, sont venus présenter par le biais d'un diaporama leur projet respectif.

D'évidence pour la DTN, la cible privilégiée ce sont les clubs. Ils doivent pouvoir continuer à promouvoir les valeurs éducatives sociales et démocratiques du monde associatif tout en s'adaptant à l'évolution des enjeux économiques générés par la pratique sportive.

Ceci suppose également une refonte structurelle du haut niveau et le développement du club dans toutes ses dimensions. Autre évidence pour rester dans le coup, il faut d'urgence élever le niveau et la densité de notre élite.

Pour l'instant, 83 cadres sont impliqués dans ce projet sur tout le territoire. Une véritable PME qui doit relever le défi de cette olympiade 2004 et au-delà.

M.P.



Rassemblé sur le perron du Château du CREPS de Montry, l'ensemble des cadres techniques qui vont s'impliquer dans le projet global de développement 2002-2004 pour une natation française au diapason de la concurrence internationale.

Le discours des nouvelles

DERNIÈRES venues dans la grande famille des cadres techniques, les charmantes Julie Fabre, Agnès Berthet et Charlotte Massardier, toutes spécialistes en natation synchronisée, ont concocté, à la manière de Jean de La Fontaine, une petite fable qui stigmatise avec humour quelques personnalités de la DTN.

L'aigle, le faucon le hibou et les fourmis

Julie
L'aigle Fauquet
Sur l'estrade haut perché
Tenait en son bec un projet.

Agnès
La fourmi Dumoulin
L'ordi à la main
Tapotait la souris du coin.

Charlotte
Le faucon Rouquet
Au langage raffiné
Leur lançait des rouquetteries
Sur son siège affalé

Julie
La fourmi Harbonnier
Toujours prête à déconner
Concurrençait le faucon Rouquet

Agnès
La fourmi Boullé
Complètement marketée
Partait à la chasse au blé.

Charlotte, Agnès, Julie
Jean-Pierre le hibou
Notre petit choucou
Fait toujours jouer ses atouts.

Charlotte
L'aigle Fauquet
Au portable greffé
Philosophait
En tentant d'élever l'assemblée

Moralité

Les trois dernières fourmis arrivées
Ayant déjà tout pigé
Ne feront qu'une bouchée
Du projet de l'aigle Fauquet
Et n'auront rien à envier
au premier arrivé.



TOUTES DISCIPLINES

Assemblée générale samedi 2 et dimanche 3 mars à Limoges

ORDRE DU JOUR

Samedi 2 mars 2002

Début des travaux à 9 h

- 1 - Appel nominal par le secrétaire général.
 - 2 - Allocution du président du Comité Régional du Limousin.
 - 3 - Allocution du président de la Fédération Française de Natation.
 - 4 - Homologation du procès-verbal de l'assemblée générale en date des samedi 2 et dimanche 3 juin 2001 à Trèbes.
 - 5 - Homologation des décisions prises par le Comité Directeur et le Bureau depuis le dimanche 3 juin 2001.
 - 6 - Adoption des rapports financiers des contrôleurs aux comptes et du commissaire aux comptes agréé et homologation du bilan et comptes financiers 2001.
 - 7 - Adoption du rapport moral et des commissions spécialisées.
 - 8 - 1^{er} tour de l'élection partielle.
- Déjeuner*
- 9 - 2^e tour de l'élection partielle.
 - 10 - Adoption des modifications apportées au règlement intérieur.
 - 11 - Homologation des tarifs, des règlements financiers saison 2002-2003 et du budget prévisionnel 2003.
 - 12 - Développement de l'informatique fédérale.
 - 13 - Remise des récompenses.

Dimanche 3 mars 2002

Début des travaux à 9 h

- 14 - Adoption des modifications apportées aux règlements sportifs et des calendriers nationaux 2003 dans les six disciplines.
- 15 - Examen des vœux.
- 16 - Date et lieu de l'assemblée générale 2003.
- 17 - Questions diverses.

Les licences fictives pour les votes

Nombre de licenciés (ées) classés(ées) par région, correspondant au nombre de licences fictives 2001, en vue de l'élection partielle à l'assemblée générale 2002 :

		Nombre de licences fictives					Total	Nbre voix AG
		Nat.	N.S.	PL.	W.P.	L.D.		
Alsace	7463	2016	153	17	195	4	9848	34
Aquitaine	8309	3714	309	3	325	57	12660	40
Auvergne	7317	2090	217		39	1	9664	34
Bourgogne	6662	2983	103		91	9	9848	34
Bretagne	6317	2811	179	2	104	96	9509	34
Centre	8846	3089	306		299	1	12541	40
Champagne-Ardenne	4506	1670	202	3	221	15	6617	28
Corse	822	154	25				1001	17
Côte d'Azur	7091	1704	507	7	338	27	9674	34
Dauphiné-Savoie	8291	4152	183		364	57	13047	41
Franche-Comté	3249	1386			52	14	4701	24
Guadeloupe	2560	298					2858	20
Martinique	1367	550	45				1952	18
Guyane	816	228					1044	17
Réunion	5006	409	117			1	5533	26
Ile-de-France	43555	14450	1419	20	1170	61	60675	136
Languedoc-Roussillon	6320	2437	443		325	91	9616	34
Limousin	2222	739	36		52	53	3102	21
Lorraine	7101	2555	109		195	2	9962	34
Lyonnais	7393	3323	469	19	182	11	11397	37
Nord-Pas-de-Calais	11782	3929	542		793	4	17050	49
Normandie	10830	3443	453		377	65	15168	45
Pays-de-Loire	11388	4461	525	4	247	27	16652	48
Picardie	6895	1746	260		130	18	9049	33
Poitou-Charentes	6654	3300	82		559	6	10601	36
Provence	8851	2955	880	8	78	54	12826	40
Midi-Pyrénées	8799	3825	328		78	43	13073	41
Nouvelle-Calédonie	2073	809	38			1	2921	20

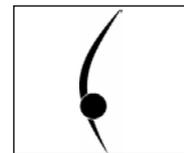
Majorité absolue : 508 voix

Compétitions nationales 2002 des fédérations affinitaires

	Date	Lieu	Bassin	Titre	A.Q.R.	Contact
F.S.G.T. Hiver	02 et 03/02/2002	Saint-Denis (95)	25 m – 8 couloirs	Championnats fédéraux d'hiver	Q.N.2	01.49.42.23.19 P. Thomeret
F.S.G.T. Eté	18 et 19/05/2002	Saint-Etienne (42)	50 m – 8 couloirs	Championnats fédéraux d'été	R.Q.	01.49.42.23.19 P. Thomeret
UFOLEP USEP	01 et 02/06/2002	Orléans (45)	50 m – 8 couloirs	Championnats nationaux	Q.R.	01.43.58.97.78 G. Bloede
UGSEL	23 et 24/03/2002	Paris (piscine Keller)	50 m	Championnats nationaux UGSEL	Q.R.	01.44.41.48.55 François Descamps
POLICE	27 et 28/03/2002	Lens	50 m	Championnats de France Police Natation et Sauvetage	Q.R.	01.47.31.98.32 06.10.48.32.94 P. Yon
HANDISPORT	18 et 19/01/2002	Nancy (54)		Championnats de France hiver Open		J.M. Westtelynck DST
	01/06/2002	Istres (13)		Championnats de France des jeunes		04.91.78.50.57
	21 et 22/06/2002	Saint-Etienne (42)		Championnats de France été		06.12.18.51.84
UNSS	23 et 24/03/2002	Amiens	50 m	Championnats de France élite UNSS/FFN	Q.R.	01.42.81.55.11 Claire Si Amer
FNSU	2, 3 et 4/05/2002	Tours	25 m	Championnats de France FNSU		01.42.18.15.50 M. Bonfils
CHEMINOTS	08 et 09/05/2002	Saint-Malo (35)	50 m	Challenge national natation USCF		01.42.09.10.42
MARINE	15 au 17/05/2002	Lorient (56)	25 m	Championnat de la Marine Nationale		02.98.22.20.01 02.98.23.37.18 James Hamon Gillet
F.F.S. Adapté						01.42.73.90.17 M. Bastide

Les reçus au BEES 2e degré natation sportive - Délibération du 24 janvier 2002, à Artigues près de Bordeaux

Mlle Céline Bauquier (31/01/1975), Besançon ; Jean-Christophe Hamel (16/01/71), Orléans ; Limoges ; Walter Niggli (10/10/69), Levallois-Perret ; Emmanuel Pallais (15/10/71), Montélimar ; Pascal Ruckert (19/12/75), Nancy.
MM. Yann Callanquin (15/12/72), Nanterre ; Laurent Lagier (8/05/71), Tulle ; Yves Larrere (25/02/67), Pau ; Sébastien Mari (17/02/75),



CHAMPIONNATS DE FRANCE DES JEUNES DE PLONGEON

Clémence Monnery la plus titrée

DURANT tout le week-end des 9 et 10 février, la fosse à plongeon de la piscine Lyon Vaise a accueilli les championnats de France aux tremplins de 1 m et 3 m, premier rendez-vous d'importance de l'année 2002.

Sur l'ensemble des 55 plongeuses et plongeurs en provenance de douze clubs, c'est la minime filles Clémence Monnery, du Lyon PC, qui a dominé de toute sa classe ces championnats avec quatre couronnes à son actif, deux dans sa catégorie aux 1 et 3 m, et deux autres dans le groupe d'âge supérieur, en cadettes avec le surclassement autorisé.

Chez les garçons, son camarade d'entraînement Mathieu Rosset a réussi quasiment la même prouesse en cumulant les deux titres benjamins auxquels il a ajouté celui du 1 m en minimes garçons.

D'après Monique Meyer, entraîneur national, le niveau moyen s'est élevé d'une saison à l'autre. C'est rassurant pour l'avenir d'une discipline ô combien fragilisée par le manque d'équipements. Rappelons que cette compétition, où officiait Boussard, Froumenty et Denis comme juges-arbitres, a permis de qualifier en minimes et en cadets l'équipe de France qui s'en ira disputer le Tournoi des 6 Nations des 29 et 30 avril à Amsterdam (Pays-Bas). Les deux premiers aux totaux des points des 1 et 3 m sont retenus pour cette échéance.

Poussines : 1 m

1. Laurène Guimo (91)Lyon PC	85.20
2. Marion Farissier (91)Lyon PC	74.60
3. Anaïs Jayet (92)Lyon PC	66.60
4. Laëtitia Smaoui (91)CSVO	65.05
5. Sophie Delhumeau (92)VS Angers	60.50
6. Pauline Delhumeau (92)VS Angers	56.30

Poussines : 3 m

1. Laurène Guimo (91)Lyon PC	93.90
----------------------------------------	-------

Benjamins : 1 m

1. Marie Bellaud (89)C Paul-Bert Rennes	195.00
2. Claire Vanhoutreuve (90)ASC Strasbourg	161.05
3. Camille Aragou (89)VGA Saint-Maur	150.65
4. Anna Godzinski (89)AS Fontenay-aux-Roses	146.70
5. Stéphanie Huynh (90)AS Fontenay-aux-Roses	135.50
6. Pauline Le Morvan (89)VGA Saint-Maur	125.10
7. Manon Philippe (89)USC Marseille	120.50

Benjamins : 3 m

1. Marie Bellaud (89)C Paul-Bert Rennes	168.10
2. Stéphanie Huynh (90)AS Fontenay-aux-Roses	161.70
3. Anna Godzinski (89)AS Fontenay-aux-Roses	154.35
4. Camille Aragou (89)VGA Saint-Maur	154.05
5. Claire Vanhoutreuve (90)ASC Strasbourg	148.00
6. Pauline Le Morvan (89)VGA Saint-Maur	143.60
7. Manon Philippe (89)USC Marseille	140.70

Minimes : 1 m

1. Clémence Monnery (87)Lyon PC	287.95
2. Marie Villard (87)Lyon PC	274.00
3. Marie Bellaud (89)CPB Rennes	239.75
4. Sarah Cesbron (87)VS Angers	232.35
5. Léa Bernadet (87)Bordeaux EC	175.40
6. Alice Tomasetig (88)Bordeaux EC	168.10
7. Katia Kirchberg (88)CSVO	126.50

Minimes : 3 m

1. Clémence Monnery (87)Lyon PC	336.25
2. Marie Villard (87)Lyon PC	298.70
3. Marie Bellaud (89)CPB Rennes	248.70
4. Barbara Fouqué (87)AS Monaco	222.35
5. Elodie Maccio (88)AS Monaco	222.25
6. Sarah Cesbron (87)VS Angers	205.95
7. Alice Tomasetig (88)Bordeaux EC	190.50

Cadettes : 1 m

1. Clémence Monnery (87)Lyon PC	331.35
2. Marie Villard (87)Lyon PC	314.05
3. Perrine Leclerc (84)VS Angers	279.05
4. Sarah Cesbron (87)VS Angers	251.20
5. Julie Busano (85)CN Bourg-en-Bresse	247.65
6. Juliette Tomasetig (86)Bordeaux EC	235.60
7. Audrey Labeau (85)VGA Saint-Maur	215.30
8. Lola Renoud-Lias (86)Lyon PC	195.45

Cadettes : 3 m

1. Clémence Monnery (87)Lyon PC	395.55
2. Marie Villard (87)Lyon PC	350.05
3. Perrine Leclerc (84)VS Angers	280.45
4. Audrey Labeau (85)VGA Saint-Maur	265.15
5. Juliette Tomasetig (86)Bordeaux EC	244.60
6. Julie Busano (85)CN Bourg-en-Bresse	216.65

Poussins : 1 m

1. Enguerand Koscinski (91)CN Bourg-en-Bresse	107.00
2. Jules Desplaces (91)CN Bourg-en-Bresse	103.20
3. Maxime Boussard (91)RSC Champigny	93.75
4. Théophile Gouges (91)Lyon PC	87.35
5. Nicolas Suissas (93)Lyon PC	86.75
6. Tanguy Reboul (91)Lyon PC	85.70
7. Aurélien Houel (91)VGA Saint-Maur	75.05
8. Léopold Baiocchi (91)USC Marseille	59.40
9. Anthony Hernandez (92)Lyon PC	53.30
10. Robin Ansaldo (92)Lyon PC	51.15

Benjamins : 1 m

1. Matthieu Rosset (90)Lyon PC	205.45
2. Adam Godzinski (89)AS Fontenay-aux-Roses	165.10
3. Jean-Maxime SarrauteUSC Marseille	155.95
4. Alexandre Bayssat (90)Lyon PC	153.25
5. Jules Desplaces (91)CN Bourg-en-Bresse	142.25
6. Maxime Boussard (91)RSC Champigny	137.80
7. Enguerand Koscinski (91)C Paul-Bert Rennes	136.55
8. Julien Lecouvreur (90)VGA Saint-Maur	131.80
9. Dimitri Cabaret (90)VGA Saint-Maur	125.45
10. Anthony Jambon (90)CN Bourg-en-Bresse	112.15
11. Valentin Moreau (90)CN Bourg-en-Bresse	102.35
12. Kepa Iglesias (90)USC Marseille	90.00

Benjamins : 3 m

1. Matthieu Rosset (90)Lyon PC	200.00
2. Adam Godzinski (89)AS Fontenay-aux-Roses	194.25
3. Alexandre Bayssat (90)Lyon PC	177.75
4. Jean-Maxime SarrauteUSC Marseille	170.30
5. Julien Lecouvreur (90)VGA Saint-Maur	147.55
6. Dimitri Cabaret (90)VGA Saint-Maur	140.00
7. Valentin Moreau (90)CN Bourg-en-Bresse	124.85
8. Anthony Jambon (90)CN Bourg-en-Bresse	122.35
9. Kepa Iglesias (90)USC Marseille	93.55

Minimes : 1 m

1. Matthieu Rosset (90)Lyon PC	223.05
2. Joris Taddei (87)AS Monaco	210.85
3. Adam Godzinski (89)AS Fontenay-aux-Roses	210.00
4. Franck Beugnot (87)VS Angers	202.05
5. Nicolas Guidal (88)AS Fontenay-aux-Roses	185.75
6. Nicolas Kalb (88)ASC Strasbourg	184.90

Minimes : 3 m

1. Joris Taddei (87)AS Monaco	235.60
2. Matthieu Rosset (90)Lyon PC	223.75
3. Denis Longoni (87)AS Monaco	217.90
4. Nicolas Guidal (88)AS Fontenay-aux-Roses	216.80
5. Franck Beugnot (87)VS Angers	214.90
6. Adam Godzinski (89)AS Fontenay-aux-Roses	213.45
7. Nicolas Kalb (88)ASC Strasbourg	205.45
8. Yoann Garcia (87)AS Monaco	196.25

Cadets : 1 m

1. Alexis Coquet (85)Lyon PC	381.00
2. Bastian Roux (84)USC Marseille	359.80
3. Noël Porcu (86)USC Marseille	354.85

Cadets : 3 m

1. Bastian Roux (84)USC Marseille	402.55
2. Alexis Coquet (85)Lyon PC	401.00



V^e COLLOQUE NATIONAL DE NATATION SYNCHRONISÉE

Entretiens de l'INSEP, les 12 et 13 janvier 2002

Les règlements internationaux de la FINA ont changé et sont valables jusqu'en 2007. Ce colloque a permis de regrouper 213 personnes de clubs différents, très motivées pour découvrir les nouveautés. Le programme était chargé d'interventions très riches en informations nouvelles.

Samedi 12 janvier au matin :

L'exposé des nouvelles règles FINA par Madeleine Bernavon et Marie-Claude Besançon s'avérait important pour une application immédiate lors de "nos compétitions et nos championnats Open".

- Réglementation sur les durées des ballets ;
- Calcul des notes vers une simplification et une façon homogène de lire les pourcentages,
- Modification de la notation des ballets techniques seniors ;
- Présentation de la nouvelle épreuve combinée (vidéo sur trois ballets).

Avec la collaboration des deux entraîneurs, Agnès Berthet et Odile Petit, la poursuite des nouveaux règlements s'est faite concrètement avec appui vidéo.

Madeline Bernavon a justifié, dans son introduction, l'importance du travail des figures imposées pour avoir un niveau technique suffisant, même en ballet sur le plan international.

Marie-Claude Besançon a fait la lecture du descriptif FINA avec informations en tant que juge.

Après le passage de chaque figure à la vidéo, les entraîneurs expliquaient les points importants et apportaient quelques idées sur les éducatifs à utiliser.

Le choix des figures s'est porté sur les figures nouvelles en catégories benjamines, minimes et juniors.

Samedi 12 janvier après-midi :

Selon la même organisation que pour les figures imposées, les quatre intervenants ont expliqué les éléments techniques dans les trois catégories de ballets techniques : solos, duos, équipes.

Un développement plus explicite complétait le descriptif pour les éléments nouveaux suivant les informations reçues aux différentes réunions internationales (Fukuoka, Seattle et Istanbul). De nombreux "points d'ombre" restent encore mal expliqués. Le colloque FINA, qui a lieu à Dallas, du 2 au 7 février 2002, devrait donner les éléments de réponse qui seront diffusés au retour, dès que possible, aux clubs par le biais des comités régionaux.

Beaucoup de discussions pour demande de compléments d'informations ont animé cet après-midi.

Après la pause, un exercice de notation des ballets techniques (trois duos, quatre solos et trois équipes) était proposé aux juges internationaux (notation appliquée aux N1 et N2 seniors, mars 2002) en priorité et à tous les juges présents. Les personnes intéressées pouvaient assister à cette séquence.

Une constatation s'est imposée... La note "exécution", 70 % éléments imposés et 30 % autres éléments du ballet, s'avère nettement plus basse que la note du mérite technique.

La note "impression générale" incluant maintenant difficulté et synchronisation, en plus de la chorégraphie et de l'interprétation musicale ainsi que la manière de se présenter, est aussi abaissée par rapport à la note d'impression artistique.

Différents coefficients sont accordés aux différents critères suivant

la catégorie de ballet solo, duo, équipe. Chaque juge doit personnellement s'exercer à juger pour prendre confiance et juger suivant cette nouvelle méthode de notation.

Dimanche 13 janvier au matin :

Les marsouins, tests préparatoires et qualificatifs pour les différentes compétitions du calendrier Fédération Française de Natation, ont été modifiés en tenant compte de l'évolution FINA.

Ils sont peut-être plus difficiles, mais plus adaptés au niveau technique des catégories benjamines, minimes, juniors et seniors. Un choix d'éléments techniques présentés par Marie-Christine Mongiat et Babeth Monier, sur les bases des positions et transitions à acquérir jusqu'au quatrième marsouin puis figures complètes au cinquième et sixième marsouins.

Avec une nouvelle méthode de notation sur l'acquisition de critères clairement définis concernant l'exécution, la notation de 10 à 0 au 1/10^e de point est respectée sur les figures de cinquième et sixième marsouins.

Un parcours gymnique, présenté par Babeth Monier et Chantal Moschetti, constitue l'épreuve nouvelle de ces marsouins, avec une méthode de notation identique aux éléments techniques.

Enfin, un parcours plus court dans la distance, mais dont le contenu (chorégraphie), présenté par Micheline Notot, Marie-Pascale Billet et Christine Grosset, et le rythme d'exécution sont considérés comme importants dans la notation.

Quelques essais de notation sur éléments acquis et non acquis ont été proposés par Christine Grosset et Marie-Pascale Billet, en fin de matinée et début d'après midi, sur les épreuves techniques synchro et de gymnastique de ces nouveaux marsouins.

La nouvelle circulaire et toutes les annexes seront applicables pour tous en septembre 2002.

La deuxième partie de l'après-midi, avec Florence Lefranc et Marie-Claude Besançon, portait sur les modifications apportées à la circulaire de formation des officiels après enquête auprès de clubs et juges, et autres réflexions recueillies précédemment. Son application est immédiate, passage d'un niveau à l'autre plus rapide, plus de compétitions en épreuves pratiques pendant l'examen, facilité pour les B1 de s'engager à l'examen d'officiel A sans réserve de passer une épreuve technique, adaptation des termes utilisés dans les nouveaux règlements FINA.

Des épreuves de l'examen d'officiel A ont été organisées la veille en tenant compte des nouvelles conditions d'inscription à ce niveau d'examen. Les autres épreuves auront lieu ultérieurement.

Ces deux journées ont semblé intéressantes sur l'apport des informations, constructives avec les discussions et propositions adaptées collectivement.

Nous espérons une grande et rapide diffusion auprès de toutes les personnes qui en ont besoin et qui n'ont pu se déplacer pour multiples raisons !

Marie-Claude BESANÇON

• La Coupe Nationale UNSS (Union Nationale du Sport Scolaire) 2002 se déroulera les 25 et 26 mai 2002 à Grand-Couronne (Académie de Rouen) avec le championnat par équipes des lycées. Chaque équipe doit être accompagnée d'un jeune officiel de niveau 2.

• Toujours dans le cadre de la Coupe Nationale UNSS, les équipes "Elites" désireuses de participer devront faire acte de candidature auprès de la Fédération Française de Natation, à l'attention de Florence Lefranc, pour le lundi 15 avril 2002.

• L'examen BE2 spécifique s'est déroulé au CREPS de Talence à Bordeaux, du lundi 21 au jeudi 24 janvier 2002. Félicitations à Gaëlle Bréhard, Céline Duchatel, Julie Gourcilleau et Ariane Laguillé pour l'obtention de leur spécifique nat synchro.



Annonces natation synchronisée... Annonces natation synchronisée... Annonces

La section de Natation Synchronisée du "Swimming Luxembourg", organise les "11^{es} Synchro Cup" les 4 et 5 mai 2002 (catégories concernées : juniors et minimes).

Pour tous renseignements, merci de contacter le club au tél. 22.85.28, fax 22.85.27

Le ballet Ad'Hoc propose, du 21 au 30 juin 2002, un stage de natation synchronisée (danse) aux Hôtels du Domaine de Belfond, en Martinique. 4 heures par jour, niveau avancé et 1 heure pour les débutants. 131,72 euros le forfait.

Pour tous renseignements, merci de contacter :
tél. 06.14.92.19.00
fax 01.69.26.99.47
e-mail : ballet.adhoc@wanadoo.fr

Le Cercle de Natation de Dudelange (Luxembourg), organise la 3^e Coupe Internationale de Natation Synchronisée, les 11 et 12 mai 2002 (catégories concernées : débutants, benjamines, minimes et juniors).

Lieu : piscine (couverte) du Centre Sportif René-Hartmann (17 km de la capitale).

Pour tous renseignements, merci de contacter :
tél./fax : 352.48.75.69
e-mail : Bechet@pt.lu

Le Cercle des Nageurs de Senlis recherche entraîneur BEES natation synchronisée, pour prendre la direction de sa section natation synchronisée. Poste à temps plein ou mi-temps sur sport emploi (Jeunesse et Sports)

Pour tous renseignements, merci de contacter le : 06.80.21.82.00

Le club de natation synchronisée de Düsseldorf (Allemagne) organise une compétition internationale de natation synchronisée, du 18 au 20 avril 2002, ouverte aux catégories suivantes :
Groupe A : 1984 et après
Groupe B : 1986 et après

Pour tous renseignements, merci de contacter-le :
tél./fax 0049.2154.414883
e-mail : I.Hohlstein@swimpool.de

Dans le cadre de l'évaluation des "jeunes", trois stages d'été auront lieu pour les vingt premières nageuses nées en 1991-1992 de la deuxième étape, du dimanche 11 au samedi 17 août 2002. Pour les vingt premières nageuses nées en 1990 de la deuxième étape, le stage aura lieu du dimanche 18 au samedi 24 août 2002.

Le dernier stage est prévu du dimanche 25 au samedi 31 août 2002 pour les seize premières nageuses nées en 1989. Ces trois stages se dérouleront à Portel-des-Corbères (Aude).

La nouvelle cassette des Marsouins est en vente à la F.F.N., au prix de 33 euros.

Saison sportive
2001/2002

Calendrier des compétitions natation synchronisée

Sous réserve du calendrier international

Compétitions internationales (connues à ce jour)		
• Du 5 au 7 avril 2002	Championnat Open du Japon "seniors"	Tokyo (Japon)
• Du 5 au 7 juillet 2002	Championnat d'Europe "juniors"	Moscou (Russie)
• Du 25 au 28 juillet 2002	Championnat d'Europe "seniors"	Berlin (Allemagne)
• Du 1er au 4 août 2002	C.O.M.E.N Cup "espoirs"	San Marino
• Du 15 au 19 août 2002	Championnat du monde "juniors"	Montréal (Canada)
• Du 12 au 15 septembre 2002	F.I.N.A. Cup "A"	Zurich (Suisse)
Compétitions nationales		
• Du 12 au 17 mars 2002	Championnats de France "seniors" N2 -N1	Pontault-Combault
• Du 25 au 28 avril 2002	Championnats de France "juniors" Nationale 2	
• Du 8 au 11 mai 2002	Championnats de France "minimes" Nationale 2	Vanves
• 18 et 19 mai 2002	Coupe de France "minimes" des Régions	Dunkerque
• Du 30 mai au 2 juin 2002	Championnats de France "juniors" Nationale 1	Nantes
• Du 13 au 16 juin 2002	Championnats de France "minimes" Nationale 1	Dunkerque
• 29 et 30 juin 2002	Coupe de France	Narbonne
Compétitions scolaires		
• 25 mai 2002	Championnats de France U.N.S.S.	Grand-Couronne



Les critères d'accès aux différents collectifs de chaque discipline

Le *Natation Magazine* du mois de janvier 2002 a présenté un article expliquant comment sont constituées et à quoi servent les listes de haut niveau du ministère de la Jeunesse et des Sports ainsi que la liste nationale Espoir.

Pour chacune des cinq disciplines de la Fédération Française de Natation (natation course, natation synchronisée, water-polo, plongeon et eau libre), les conditions requises pour l'inscription sur les listes "Espoir", "Jeune" et "Senior" correspondent à celles permettant respectivement l'appartenance aux collectifs "Espoir", "Jeunes" et "France".

D'une manière similaire, l'inscription sur les listes "Elite" est sujette aux résultats de la saison écoulée lors des championnats d'Europe, du monde ou lors des Jeux Olympiques.

Les tableaux ci-après présentent l'ensemble des conditions permettant l'intégration dans les divers collectifs de chaque discipline et, par conséquent, l'inscription sur la liste correspondante.

Philippe DUMOULIN
DTN adjoint chargé du haut niveau

Les listes "Elite"

L'inscription en liste "Elite" est soumise à la réalisation effective d'une des conditions suivantes :

Natation course

Au plan individuel :

- S'être classé dans les 12 premiers des Jeux Olympiques ou des championnats du monde
- S'être classé dans les 8 premiers des championnats d'Europe

A titre collectif (relais) :

- S'être classé dans les 8 premières équipes des Jeux Olympiques ou des championnats du monde et avoir réalisé à titre individuel une performance de série mondiale ou européenne
- S'être classé dans les 5 premières équipes des championnats d'Europe et avoir réalisé à titre individuel une performance de série mondiale ou européenne

Natation synchronisée

Au plan individuel (solo) :

- S'être classée dans les 8 premières des championnats du monde
- S'être classée dans les 5 premières des championnats d'Europe

A titre collectif (duo et ballet) :

- S'être classée dans les 8 premières équipes des Jeux Olympiques ou des championnats du monde
- S'être classée dans les 5 premières équipes des championnats d'Europe

Water-polo

- S'être classée dans les 8 premières équipes des Jeux Olympiques ou des championnats du monde (ou à concurrence du nombre d'équipes participantes si inférieur)
- S'être classée dans les 5 premières équipes des championnats d'Europe (ou à concurrence du nombre d'équipes participantes si inférieur)

Plongeon

Au plan individuel :

- S'être classé dans les 12 premiers des Jeux Olympiques ou des championnats du monde
- S'être classé dans les 8 premiers des championnats d'Europe

A titre collectif (épreuves synchronisées) :

- S'être classé dans les 8 premières équipes des Jeux Olympiques ou des championnats du monde
- S'être classé dans les 5 premières équipes des championnats d'Europe

Eau libre

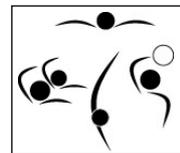
Au plan individuel :

- S'être classé dans les 12 premiers des championnats du monde
- S'être classé dans les 8 premiers des championnats d'Europe

A titre collectif (équipe) :

- S'être classé dans les 8 premières équipes des championnats du monde et être classé dans les 16 premiers à titre individuel
- S'être classé dans les 5 premières équipes des championnats d'Europe et être classé dans les 12 premiers à titre individuel

Les athlètes inscrits sur liste Elite font partie du collectif France



Les collectifs “France”

L'intégration au collectif “France” est soumise à la réalisation effective d'une des conditions suivantes :

Natation course

- Avoir été sélectionné aux Jeux Olympiques, championnats du monde, championnats d'Europe, Jeux Méditerranéens, Universiades, championnats d'Europe junior ou à un match international junior inscrit au calendrier LEN en ayant réalisé une performance de série promotionnelle ou supérieure dans le cadre de cette sélection
- Avoir réalisé une performance de série mondiale ou de série européenne lors des épreuves de sélection internationale (championnats de France et championnats M/C/J)
- Avoir été sélectionné pour les championnats du monde ou les championnats d'Europe en bassin de 25 mètres et avoir réalisé une performance correspondant à la série promotionnelle ou supérieure sur la grille petit bain dans le cadre de cette sélection
- Avoir participé pour les Jeux Olympiques, championnats du monde, championnats d'Europe, Jeux Méditerranéens, Universiades ou championnats d'Europe junior à un relais ayant réalisé une performance de série promotionnelle ou supérieure dans le cadre de cette sélection

Natation synchronisée

- Avoir été sélectionnée aux Jeux Olympiques, championnats du monde, championnats d'Europe, Coupe du Monde Fédération Internationale de Natation ou Coupe d'Europe en équipe de France A
- Avoir réalisé une performance permettant d'accéder au podium des épreuves de solo ou de duo lors des championnats du monde junior ou lors des championnats d'Europe junior selon les années
- Etre régulièrement inscrite au pôle France de l'INSEP pour préparer les compétitions de référence internationales en solo, duo ou ballet (Jeux Olympiques, championnats du monde et championnats d'Europe)

17

Water-polo

- Avoir été sélectionné aux Jeux Olympiques, championnats du monde, championnats d'Europe (groupe A et B), Coupe du Monde, pour le Tournoi qualificatif aux Jeux Olympiques ou pour le Tournoi qualificatif aux championnats d'Europe du groupe A
- Avoir été sélectionné dans l'équipe classée dans les 3 premières des Jeux Méditerranéens
- Avoir été sélectionné dans l'équipe classée dans les 5 premières des Universiades

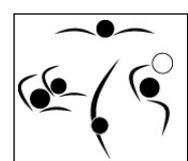
Plongeon

- Avoir été sélectionné aux Jeux Olympiques, championnats du monde, championnats d'Europe, Universiades ou à la Coupe du Monde
- Avoir été sélectionné pour la Coupe d'Europe et avoir participé à la finale

Eau libre

- Avoir été sélectionné aux championnats du monde ou aux championnats d'Europe
- Avoir été classé à titre individuel dans les 6 premiers du classement final de la Coupe du Monde FINA de marathon
- Avoir été classé à titre individuel dans les 6 premiers du classement final de la coupe d'Europe eau libre
- Avoir été classé à titre individuel dans les 6 premiers des Jeux Méditerranéens eau libre

L'intégration au collectif “France” est effective à partir de la réalisation des critères ci-dessus et pour la saison suivante. L'inscription sur les listes de haut niveau est effective au 1^{er} octobre de chaque année au vu des résultats de la saison venant de s'achever. En cas de non-réalisation au cours de la saison suivante, le Directeur Technique National peut décider du maintien de l'athlète dans ce collectif à la suite d'un entretien avec l'athlète lui-même et son encadrement technique.



Les collectifs "Jeune"

L'intégration au collectif "Jeune" est soumise à la réalisation effective d'une des conditions suivantes :

Natation course

- Etre de catégorie minime, cadet ou junior et avoir réalisé une performance de série internationale dans ces catégories au cours des championnats d'Europe junior, matches internationaux junior, Jeux Olympiques de la Jeunesse Européenne, COMEN, Gymnasiades, Océaniades, Carifta Games, Jeux du Pacifique-Sud, des Petits Etats, des Petites Iles ou des championnats des Caraïbes.
- Etre âgé de 20 ou 21 ans et avoir réalisé une performance de série promotionnelle lors de l'épreuve de sélection internationale (championnats de France)
- Etre âgé de 22 à 24 ans, s'entraîner en pôle France et avoir réalisé une performance de série promotionnelle lors de l'épreuve de sélection internationale (championnats de France)
- Etre de catégorie junior et avoir réalisé une performance de série internationale junior lors des épreuves de sélection internationale (championnats de France et championnats M/C/J)
- Etre de catégorie cadet et avoir réalisé une performance de série internationale cadet lors des épreuves de sélection internationale (championnats de France et championnats M/C/J)
- Etre de catégorie minime et avoir réalisé une performance de série internationale minime lors des épreuves de sélection internationale (championnats de France et championnats M/C/J)

Natation synchronisée

- Etre âgée de 22 ans et moins et avoir été sélectionnée en équipe de France A' pour les Internationaux de France, les championnats du Canada, des USA, du Japon, de Suisse et Roma Synchro
- Etre âgée de 18 ans et moins et avoir été sélectionnée aux championnats du monde junior ou aux championnats d'Europe junior
- Etre âgée de 22 ans et moins et être sélectionnée aux Internationaux de France en solo

Water-polo

- Etre âgé de 25 ans ou moins et avoir été sélectionné en équipe de France A pour les rencontres inscrites au calendrier de la LEN ou de la FINA ou en équipe de France pour les Universiades, les Jeux Méditerranéens ou la Coupe Latine
- Etre âgé de 20 ans et avoir été sélectionné en équipe de France pour les championnats du monde junior
- Etre âgé de 19 ans et avoir été sélectionné en équipe de France pour les championnats d'Europe junior
- Etre âgé de 18 ans et avoir été sélectionné en équipe de France pour les championnats d'Europe des jeunes
- Etre âgé de 18 ans ou moins et être régulièrement inscrit au pôle INSEP de water-polo pour préparer les championnats d'Europe des jeunes

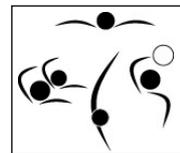
Plongeon

- Etre âgé de 25 ans ou moins et avoir réalisé les minima des championnats d'Europe toutes catégories lors d'un Grand Prix FINA
- Avoir été sélectionné aux championnats du monde junior
- Avoir été sélectionné aux championnats d'Europe des jeunes

Eau libre

- Etre âgé de 25 ans et moins et avoir été classé à titre individuel dans les 10 premiers du classement final de la coupe d'Europe d'eau libre
- Etre âgé de 21 ans et moins et avoir été sélectionné à la coupe d'Europe d'eau libre

L'intégration au collectif "Jeune" est effective à partir de la réalisation des critères ci-dessus et pour la saison suivante. L'inscription sur les listes de haut niveau est effective au 1^{er} octobre de chaque année au vu des résultats de la saison venant de s'achever. En cas de non-réalisation au cours de la saison suivante, le Directeur Technique National peut décider du maintien de l'athlète dans ce collectif à la suite d'un entretien avec l'athlète lui-même et son encadrement technique.



Les collectifs “Espoir”

L'intégration au collectif “Espoir” est soumise à la réalisation effective d'une des conditions suivantes :

Natation course

De 14 à 19 ans :

- Etre de catégorie junior et avoir réalisé une performance de série Nationale 1 lors d'une compétition de référence nationale
- Etre de catégorie cadet et avoir réalisé une performance de série Nationale 2 lors d'une compétition de référence nationale
- Etre de catégorie minime et avoir réalisé une performance de série Nationale Minimes lors d'une compétition de référence nationale

Natation synchronisée

De 12 à 17 ans :

- Etre âgée de 14 ans et moins et avoir été sélectionnée en équipe France espoir (minime)
- Etre classée dans les 30 meilleures nageuses françaises en figures imposées aux championnats de France junior Nationale 1
- Etre classée dans les 40 meilleures nageuses françaises en figures imposées aux championnats de France minimes Nationale 1
- Etre âgée de 13 ans et faire partie des 10 premières de la finale de l'évaluation des jeunes

Water-polo

De 14 à 20 ans :

- Etre âgé de 20 ans et moins et avoir été sélectionné en équipe de France junior ou cadette pour les tournois de la LEN ou de la FINA
- Avoir été inscrit sur les feuilles de match de la Coupe d'Europe des clubs champions
- Avoir été inscrit sur les feuilles de match de la Coupe d'Europe des clubs vainqueurs de coupes
- Avoir été inscrit sur les feuilles de match du Trophée de la LEN
- Avoir été inscrit sur les feuilles de match de la COMEN
- Faire partie du groupe des 30 meilleurs joueurs présélectionnés en vue des championnats d'Europe des jeunes à l'issue du Critérium National Interzones cadet (16 ans)
- Faire partie du groupe des 20 meilleures joueuses présélectionnées en vue des championnats d'Europe des jeunes à l'issue du Critérium National Intercomités cadettes (17 ans)
- Faire partie du groupe des 30 meilleurs joueurs présélectionnés en vue des championnats d'Europe des jeunes à l'issue du Critérium National Interzones minimes (14 ans)
- Etre régulièrement inscrit au pôle INSEP de water-polo

Plongeon

De 12 à 20 ans :

- Etre de catégorie junior et avoir réalisé un total de 700 points à la table de cotation fédérale lors des championnats de France junior
- Etre de catégorie cadet et avoir réalisé un total de 600 points à la table de cotation fédérale lors des championnats de France des jeunes
- Etre de catégorie minime et avoir réalisé un total de 550 points à la table de cotation fédérale lors des championnats de France des jeunes
- Etre de catégorie benjamin et avoir réalisé un total de 500 points à la table de cotation fédérale lors des championnats de France des jeunes

Eau libre

De 16 à 21 ans :

- Etre âgé de 21 ans et moins et avoir été classé dans les cinq premiers de la coupe de France eau libre ou des championnats de France
- Etre de catégorie junior et avoir été classé dans les trois premiers du classement junior de la Coupe de France eau libre ou des championnats de France
- Etre de catégorie cadette et avoir été classé dans les trois premiers du classement cadet de la Coupe de France eau libre ou des championnats de France

Hommage à Lucien Moniez

Décédé d'une crise cardiaque dans la nuit du lundi 7 au mardi 8 janvier, Lucien Moniez a laissé un grand vide dans la grande famille de la natation nordiste. Vice-président du Comité régional de Natation Nord-Pas-de-Calais, membre de la Commission Fédérale de Natation, président du Comité départemental du Pas-de-Calais, Lucien Moniez a bien œuvré pour la notoriété de notre sport. Pour lui rendre un dernier hommage, voici le texte lu par Jean-Bernard Pouillier, vice-président du Stade Béthunois Pélican Club, retraçant le parcours de Lucien lors des obsèques, samedi 12 janvier, en l'église de Labeuvrière où une foule nombreuse était réunie pour lui dire un dernier adieu.

Monsieur le Président, cher Lulu,

Quelques mots ne suffiront pas à exprimer la peine ressentie par tes nombreux amis, de tous horizons, qui ont tenu à témoigner, par leur présence, toute l'affection et le respect qu'ils t'accordent et que tu mérites amplement pour le travail que tu as accompli, ces quinze dernières années, au bénéfice du monde associatif.

Sportif tu l'étais, mais ce n'est qu'en 1985 que tu as découvert l'univers de la natation. Imperceptiblement, de jour en jour, ce sport est devenu une véritable passion, ta passion, que tu as assouvie avec loyauté, abnégation et professionnalisme, malgré ton statut de bénévole.

Sur le plan sportif, tu voulais, avec d'autres anciens qui se reconnaîtront, faire du Stade Béthunois Pélican Club un club connu et reconnu par les professionnels de la natation. Objectif atteint, ton club évolue désormais en Nationale 2 aux championnats de France inter-clubs, ses structures ne cessent de s'améliorer et, sous ta houlette, notre partenariat s'est développé, que ce soit avec la municipalité de Béthune, avec la Jeunesse et Sports, avec l'Education Nationale ou bien avec les autres associations fréquentant la piscine.

Tes efforts ont permis dans un premier temps la mise en place d'une section sportive afin de mieux servir les intérêts des nageurs dont certains évoluent au niveau de l'élite française. La création d'une section sauvetage est à mettre également à ton actif et nos équipes, championnes de France, sont le témoignage de la réussite que tu souhaitais.

Preuve d'un travail bien accompli, plusieurs de nos nageurs ont été accueillis à bras ouverts par d'autres clubs tels que Toulouse, Dunkerque et Amiens ou Montpellier. Ces transferts se sont effectués dans un esprit sportif et amical. Esprit que tu a su forger entre tous ces grands clubs amis.

Sur le plan événementiel, tes qualités d'innovation, de création et

d'entreprise t'ont permis de mettre sur pied des manifestations de haut rang : le meeting Hervé Ente, les championnats de France de Nationale 2 et 3 de natation course, les championnats de France de sauvetage ou encore les championnats de France open de natation synchronisée.

Toutes ces missions ont été menées à bien grâce à tes qualités personnelles, qui ont été reconnues au niveau du département, de la région et dernièrement par la Fédération Française de Natation. Malgré tes multiples mandats, la qualité de ton travail de bénévole au sein du club n'étant en rien altérée et une de tes dernières préoccupations a consisté à participer avec la municipalité à l'élaboration des plans de la nouvelle piscine de Béthune que tu espérais tant voir naître.

Tes nombreux amis qui t'ont accompagné tout au long de ton chemin et à qui tu as su communiquer l'amour de ton sport et la passion des autres peuvent témoigner du travail accompli. Ton altruisme, ta capacité d'écoute et de dialogue, ta droiture, ta détermination, tes convictions, ta ténacité et ta modestie sont le secret de ta réussite.

Tu ne laissais personne indifférent, tu étais aimé et apprécié par ceux qui avaient la chance et l'avantage de te côtoyer. Ton humour, qui n'était pas la moindre de tes qualités, n'appartenait qu'à toi.

Je me permets en conclusion de citer une de tes maximes que tes collègues et amis de comités avaient l'habitude d'entendre, maxime que tu n'appliquais jamais : "Si tu n'as besoin de rien, tu passes par Lucien ; si tu as besoin de quoi que ce soit, je t'expliquerai comment t'en passer".

Aujourd'hui nous aurions encore besoin de toi, et au moment de te dire adieu, avant que tu puisses profiter de ce repos éternel, qui vient trop tôt à notre goût

Dis nous Cher Président,

Dis nous Cher Ami,

Dis nous Cher Lulu,

Comment faire pour se passer de toi ?

AGENDA DU PRÉSIDENT

Mois de janvier 2002

Jeudi 3 et vendredi 4	PARIS	Franck HORTER (Tyr) Bureau élargi
Samedi 5	BOLOGNE	Assemblée Générale du Comité Régional de Champagne-Ardenne
Mardi 8	PARIS	Mairie de Paris (CHARKI + Valérie DE BREM)
Mercredi 9	PARIS	Luc MERCIER (journaliste) - Adidas
Jeudi 10 au dimanche 13	MARTINIQUE	Championnats de France des Maîtres
Du Jeudi 17 au samedi 19	PARIS	Coupe du Monde - Docteur CHATARD
Dimanche 20	SAINT-POL-SUR-MER	Médaille d'or de la Jeunesse et des Sports (Paul DANEL)
Mercredi 23	PARIS	Conseil d'administration du C.N.O.S.F.
Jeudi 24	PARIS	Commission paritaire F.N.D.S. Equipement
Vendredi 25	MARCQ-EN-BARŒUL	Mairie (convention E.R.F.A.N.)
Samedi 26	BOULOGNE-SUR-MER	Assemblée générale du Comité Régional du Nord-Pas-de-Calais
Lundi 28	PARIS LILLE	Réunions technicien, administratifs Ordre national du Mérite (L. DERETZ)
Mardi 29	LILLE	Ecole Supérieure de Journalisme (intervention)

